

# Engadiner Post

## POSTA LADINA

Amtliches Publikationsorgan der Region Maloja und der Gemeinden Sils, Silvaplana, St. Moritz, Celerina, Pontresina, Samedan, Bever, La Punt Chamues-ch, Madulain, Zuoz, S-chanf, Zernez und Scuol. Informationsmedium der Regionen Bergell, Oberengadin, Engiadina Bassa, Samnau und Val Müstair.

**Anna Florin** Der Verein Anna Florin setzt sich für lebendige und bezahlbare Dörfer ein. Der Verein ist mittlerweile nicht mehr nur im Unterengadin, sondern im ganzen Kanton Graubünden aktiv. **Seite 5**

**Orientierungslauf** Über 120 Teilnehmer haben den Weg zum Start des dritten Abendlaufes in St. Moritz gefunden. Nach einem spannenden Wettkampf geht es diese Woche ins Bergell. **Seite 10**

**Trailrunning** Am Freitag um 23.00 Uhr ging es los: Der fünfte Engadin Ultra Trail ist am Wochenende erfolgreich über die Bühne gegangen. In mehreren Kategorien wurde sich in Berg und Tal gemessen. **Seite 10**



### Wenn der Lej da Staz zum «Lej da Zaz» wird

Am Sonntagabend hat die französische Nouvelle-Chanson-Sängerin Zaz das Publikum vor einer spektakulären Kulisse begeistert. **Seite 3**

Foto: fotoswiss.com/Giancarlo Cattaneo

### Wohin mit der Frondis-Tagesstätte?

**Silvaplana** In Silvaplana gibt es eine Tagesstätte für demenzkranke Personen, welche vom Verein Frondis gegründet wurde. Diese ist im Pfarrhaus untergebracht, das der Kirchgemeinde Refurmo Oberengadin gehört. Die Eigentümerin möchte das Haus ab März 2026 wieder als Pfarrhaus nutzen und hat den Mietvertrag gekündigt. Für Frondis beginnt damit die Suche nach neuen Räumlichkeiten. Diese gestaltet sich schwierig, da der Immobilienmarkt ausgetrocknet ist. (fh) **Seite 5**

### Festa sül Stradun cun vaschias e plövgia



fotografia: Michael Steiner  
**Página 6**

### Üna fuormaziun tipica e listess insolita

**Tschlin** In tuot 32 personas da tuot las etats, cun saxofons, cellos, gïas, clarinetas ed oters instrumaints implü as partecipeschan quist on al lavuratori dals Fränzlis a Tschlin. Üna fuormaziun cun instrumaints tipics per la musica populara, ma insolit gronda. Dürant tuot l'eivna lavura la gruppa vi d'ün program chi vain lura preschantà mincha saira cun concerts in tuot cumün. «Quels concerts vegnan di per di ün pa plü lungs», declera Cristina Janett chi suna il cello pro'ls Fränzlis da Tschlin. «Id es ün orchester sinfonic ün pa insolit», disch sia sour Madlaina Janett riond. Ella suna la viola illa fuormaziun da famiglia. Cha'l lavuratori dals Fränzlis saja fingià bundant 20 ons ün exaimpel chi muossa co chi po funcziunar culla visün da «musica in cumün» a Tschlin. (fmr/mst) **Página 7**

### Strassenrettung im Fokus

**Sils** Auf dem Handwerkermarkt am vergangenen Freitag führte die Feuerwehr Trais Lejs eine Strassenrettungsübung vor. Den Anwesenden wurden dabei die einzelnen Schritte vorgeführt. Ein besonderes Augenmerk galt den Herausforderungen der modernen Fahrzeugtechnik sowie der psychischen Belastung der Einsatzkräfte. Um diese zu bewältigen, arbeitet die Feuerwehr mit einem Care-Team zusammen. Die Alarmierung erfolgt in der Regel durch die Polizei oder den Rettungsdienst, nur selten direkt über die Notrufnummer 118. Das Einsatzgebiet ist weitläufig und unfallträchtig. Die Vorführung stiess auf grosses Interesse und sensibilisierte die zahlreich erschienenen Zuschauenden darauf, wie wichtig Verständnis und ein richtiges Verhalten im Ernstfall sind. (ag) **Seite 9**

### Auf den Spuren der Siedlung Stabelchod

**Zernez** Der Archäologische Dienst des Kantons Graubünden handelt nach drei Grundsätzen: Untersuchen, Bewahren und Vermitteln. Diese Aufgabe erfüllten Kantonsarchäologe Thomas Reitmaier und die beiden Archäologen Martin Gamon und Raphael Sele einerseits mit ihrer Feldarbeit im Schweizerischen Nationalpark, wo sie nun zum dritten Jahr in Folge dem kulturhistorischen Erbe des Nationalparks auf der Spur waren, und andererseits mit Öffentlichkeitsarbeit. Dazu referierten sie vor Wochenfrist im Rahmen der Naturama-Vortragsreihe im SNP-Auditorium und präsentierten unter dem Titel «Lange vor dem Nationalpark» Zeugnisse menschlicher Spuren im Nationalparkgebiet. Schwerpunktmässig befassten sie sich heuer mit vormaligen Siedlungen im Gebiet Stabelchod. (jd) **Seite 12**





S-chanf

### Dumanda da fabrica

A basa da l'art. 45 da l'ordinaziun chantunela davart la planisaziun dal territori (OPTGR) vain publiched a la seguainta dumanda da fabrica:

#### Patrun da fabrica

Suzanne Elisabeth Syz  
Erlenstrasse 15  
8832 Wollerau

#### Architect da proget

Klainguti + Rainalter SA  
Stradun 116  
7524 Zuoz

#### Proget da fabrica

Demoliziun chesa d'abiter existenta ed adattamaint da la stalla

#### Dumandas per permess supplementers cun l'oblig da coordinaziun:

· A16: Permiss pompa da chalur cun sondas da chalur · H2: Dumanda pel permess da la puliza da fô · I1: Permiss contribuiziun substitutiva pel murüsch da defaisa civila

#### Lô dal fabricat

Suot Chesas 23  
7525 S-chanf

#### Parcela

857

#### Zona

Zona d'agricultura

#### Temp da publicaziun

dals 22 lügl 2025 als 11 avuost 2025

#### Lô d'exposiziun

La documainta da la dumanda da fabrica es exposta ad invista publica d'uraunt il temp da recuors tar l'uffizi da fabrica da S-chanf

#### Instanza da recuors

Suprastanza cumünela da S-chanf  
Via Maistra 75  
7525 S-chanf

S-chanf, ils 22 lügl 2025

## Ausserorts 66 km/h zu schnell

**Polizeimeldung** Auf der Julierstrasse in Silvaplana hat die Kantonspolizei Graubünden am Sonntag eine Geschwindigkeitskontrolle durchgeführt.

Ein 54-jähriger deutscher Staatsangehöriger fuhr nach 16.00 Uhr mit einem Mietwagen in Richtung Julier Hospiz. Bei der Julieralp wurde er mit 146 km/h netto vom Messgerät erfasst. Die Kantonspolizei hat den ausländischen Führerausweis des Mannes auf der Stelle aberkannt. Zudem musste er ein Depositum von 4000 Franken leisten. Er wird an die Staatsanwaltschaft Graubünden verzeigt. (kapo)

## Engadiner Post

POSTA LADINA

Generalanzeiger für das Engadin  
Erschient: Dienstag, Donnerstag und Samstag  
Auflage: 6100 Ex. (Print/Digital), Grossauflage: 18000 Ex. (WEMF 2023)  
Im Internet: www.engadinerpost.ch

#### Redaktion St. Moritz:

Tel. 081 837 90 81, redaktion@engadinerpost.ch  
Via Surpunt 54, 7500 St. Moritz

#### Redaktion Scuol:

Tel. 081 861 60 60, postaladina@engadinerpost.ch  
Bagnera 198, 7550 Scuol

#### Inserate:

Tel. 081 837 90 00, werbemarkt@gammetermedia.ch

#### Abo-Service:

Tel. 081 837 90 00, abo@engadinerpost.ch

#### Verlag:

Gammeter Media AG  
Tel. 081 837 90 00, verlag@gammetermedia.ch

Verlegerin: Martina Flurina Gammeter

Chefredaktor: Reto Stiffl

Verlagsleiterin: Myrta Fasser

Redaktion Engadiner Post: Jon Duschetta (jd), Andrea Gutgsell (ag),

Fadrina Hofmann (fh), Jan Schlatter (js), Gianina Flepp (gf)

Redaktion Posta Ladina: Nicolo Bass (nba), Stv. Chefredaktor

Technische Redaktion: Morgan Fouqueau

Korrektur: Birgit Eisenhut (be)

Online-Verantwortlicher: Jan Schlatter (js)

Korrespondenten: Stephan Kiener (skr), Katharina von Salis (kvs),

Ursa Rauschenbach-Dallmaier (urd), Giancarlo Cattaneo (gcc),

Mayk Wendt (mw), Fabiana Wieser (faw), Denise Muchenberger (dem),

Birgit Eisenhut (be), Stefanie Wick Widmer (sww), Imke Marggraf (ima),

Jürg Baeder (jüb), Elisabeth Bardill (eba), Not. Janett (nja),

Corina Kolbe (cko), Ester Mottini (emo), Urs Oskar Keller (uok),

Sabrina von Elten (sve), Barbara Esther Siegrist (bes).

#### Agenturen:

Schweizerische Depeschagentur (Keystone/SDA)

Fundaziun Medias Rumantschas (FMR)



S-chanf

### Dumanda da fabrica

A basa da l'art. 45 da l'ordinaziun chantunela davart la planisaziun dal territori (OPTGR) vain publiched a la seguainta dumanda da fabrica:

#### Patrun da fabrica

Rafael Frigg  
Foura Chagnöls 11  
7525 S-chanf

#### Architect da proget

Rafael Frigg  
Foura Chagnöls 11  
7525 S-chanf

#### Proget da fabrica

Nouva terrassa cun sgürezza cunter cupicher suot il tet

#### Lô dal fabricat

Foura Chagnöls 11

#### Parcela

51

#### Zona

Zona abitada da vegl innò

#### Temp da publicaziun

La documainta da la dumanda da fabrica es exposta ad invista publica d'uraunt il temp da recuors tar l'uffizi da fabrica da S-chanf

#### Lô d'exposiziun

Suprastanza cumünela da S-chanf

Via Maistra 75  
7525 S-chanf

#### Instanza da recuors

Suprastanza cumünela da S-chanf  
Via Maistra 75  
7525 S-chanf

S-chanf, ils 22 lügl 2025

### Dumanda da fabrica

A basa da l'art. 45 da l'ordinaziun chantunela davart la planisaziun dal territori (OPTGR) vain publiched a la seguainta dumanda da fabrica:

#### Patrun da fabrica

Erbengemeinschaft Angelini  
Via Maistra 50  
7525 S-chanf

#### Architect da proget

Erbengemeinschaft Angelini  
Via Maistra 50  
7525 S-chanf

#### Proget da fabrica

Augmuint dal stabilimaint existent

· H2: Dumanda pel permess da la pulizia da fô

#### Lô dal fabricat

Via Maistra 50

7525 S-chanf

#### Parcela

127

#### Zona

Zona abitada da vegl innò

#### Temp da publicaziun

dals 22 lügl als 11 avuost 2025

#### Lô d'exposiziun

La documainta da la dumanda da fabrica es exposta ad invista publica d'uraunt il temp da recuors tar l'uffizi da fabrica da S-chanf

#### Instanza da recuors

Suprastanza cumünela da S-chanf

Via Maistra 75  
7525 S-chanf

S-chanf, ils 22 lügl 2025

## Nach Raubüberfall festgenommen

**Polizeimeldung** Am Mittwochnachmittag ist es im Oberengadin zu einem Raubüberfall auf einen Tankstellen-shop gekommen. Der Überfall wurde von demselben Mann begangen, der bereits vor zwei Wochen eine Bijouterie in Samedan überfallen hatte. Wieder bedrohte er eine Frau mit einem Messer und floh mit Bargeld. In Poschiavo wurde er zwei Stunden später festgenommen, als er sich mit dem Zug nach Italien absetzen wollte. Die Staatsanwaltschaft Graubünden hat Untersuchungshaft beantragt. (kapo)



S-chanf

### Dumanda da fabrica

A basa da l'art. 45 da l'ordinaziun chantunela davart la planisaziun dal territori (OPTGR) vain publiched a la seguainta dumanda da fabrica:

#### Patrun da fabrica

Claudia Giacomelli  
Via Chantunela 54  
7526 Cinuos-chel

#### Architect da proget

Strüby Konzept AG  
Steinbislin 2  
6423 Seewen

#### Proget da fabrica

Adattamaint dal proget: Rimplazzamaint da la garascha e novas abitaziuns tenor art. 7 aline 1 lit a LSA

· A16: Permiss pompa da chalur cun sondas da chalur

#### Lô dal fabricat

Via Chantunela 54

7526 Cinuos-chel

#### Parcela

768

#### Zona

Zona d'abiter

#### Temp da publicaziun

dals 22 lügl 2025 fin als 11 avuost 2025

#### Lô d'exposiziun

La documainta da la dumanda da fabrica es exposta ad invista publica d'uraunt il temp da recuors tar l'uffizi da fabrica da S-chanf

#### Instanza da recuors

Suprastanza cumünela da S-chanf

Via Maistra 75  
7525 S-chanf

S-chanf, ils 22 lügl 2025



Sils

### Protokoll der Gemeindeversammlung vom 27. Juni 2025

Das Protokoll ist seit dem 21. Juli 2025 auf der Webseite [www.sils-segl.ch](http://www.sils-segl.ch) publiziert und liegt während 30 Tagen auf der Gemeindekanzlei öffentlich auf.

Einsprachen sind innert 30 Tagen ab Publikation an den Gemeindevorstand einzureichen.

Sils, 21. Juli 2025

Der Gemeindevorstand



Sils

### Protocol da la radunanza cumünela dals 27 giün 2025

Il protocol es publicho daspö ils 21 lügl 2025 sülla pagina d'internet [www.sils-segl.ch](http://www.sils-segl.ch) e sto ad invista publica illa chanzlia cumünela d'uraunt 30 dis. Recuors sun d'inoltrer infra 30 dis daspö la publicaziun a la suprastanza cumünela.

Segl, ils 21 lügl 2025

La suprastanza cumünela

## Veranstaltungen

### Flugvorführung des PC-7-Teams

**Samedan** Von Dienstag, dem 29. Juli, bis Mittwoch, 30. Juli, findet anlässlich des 41. Pro-Aero-Jugendlagers ein Training sowie eine Flugvorführung des PC-7-Teams statt. Das Training findet am Dienstag von 15.00 bis 15.30 Uhr statt. Die Flugvorführung beginnt am Mittwoch um 14.00 Uhr. Die Trainings die-

nen dem PC-7-Team dazu, Abläufe zu üben und allfällige Optimierungen zu prüfen, um sowohl attraktive als auch sichere Vorführungen für alle Beteiligten und die Zuschauer bieten zu können. Weitere Informationen finden Sie sind auf der Internetseite [www.pc7-team.ch](http://www.pc7-team.ch) unter der Rubrik «Kalender». (Einges.)

### Laudenbacher GEO-Gespräche

**La Punt** Die Stiftung A. P. Laudenbacher lädt am 25. Juli im Rahmen der Laudenbacher GEO-Gespräche 2025 zu einem spannenden Vortrag in den Gemeindegarten La Punt Chamuesch ein. Thema: Geologische Kartierung: Wie die Geologie auf die Karte kommt. Referenten: Peter Nievergelt und Donat Fulda. Was ist eine geologische Karte? Welche Bedeutung haben die bunten Flächen, Linien und Symbole? Und wie entsteht eine solche Karte überhaupt? Die beiden Referenten geben einen verständlichen Einblick in die Welt der geologischen Kartierung – von den Anfängen um 1800 bis zur heuti-

gen digitalen Erhebung. Mit anschaulichen Beispielen aus dem Engadin und dem Bergell zeigen sie, wie Geologinnen und Geologen im Gelände arbeiten, Daten erheben, Proben analysieren und daraus wissenschaftlich fundierte Karten erstellen. Der Vortrag erläutert auch, wie sich dieser Prozess über die Jahrhunderte verändert hat – und ob moderne Technologien die aufwendige Feldarbeit in Zukunft ersetzen können. Ein Abend für alle, die sich für Natur, Wissenschaft und die spannenden Geschichten unter unseren Füßen interessieren. Türöffnung: 19.15 Uhr, Beginn: 20.00 Uhr. (Einges.)

### Märliwelt Val Bever

**Bever** Märliönkel Chasper Beverin weilt in den Ferien, und Hexe Ludovica-Goba (gespielt von Aline Guidon) hat derweil das Zepter im Märliwald übernommen. Zusammen mit ihrem besten Kollegen Nanino Beverino (Lars Arnet) liest, erzählt, bespielt und inszeniert sie am 24. und 31. Juli sowie am 7.

August die Märchen des Märliwegs Bever für Kinder ab sieben Jahren. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr am Schulhaus Bever; Durchführung bei jedem Wetter. Teilnahme kostenlos; Anmeldung obligatorisch bis am Vorabend um 17.00 Uhr unter [booking.engadin.ch](http://booking.engadin.ch) oder 081 852 49 45. (Einges.)

## Leserforum

### Schenken wir doch die Flugplatzebene ...

... der Jugend! Dies könnte so aussehen: Die Rega und die Heli Bernina bleiben leistungsfähige Unternehmen, Segelflüge sind weiterhin möglich, eine Piste für Kampffjets kann bei entsprechender Sicherheitslage benutzbar gemacht werden. Der restliche Platz wird für Freizeit- und Sportanlagen eingerichtet. In die Planung werden auch Sportverbände und Jugendorganisationen miteinbezogen. Es entstehen Arbeitsplätze und Unterkunftsmöglichkeiten für Schul- und Jugendlager sowie modulare Spielfelder für unter anderem Fussball, Handball, Volleyball oder Tennis, Stichwort Höhentaining.

Freizeitangebote liegen in der näheren Umgebung: Seilparks in Pontresina und S-chanf, Klettergarten bei Morte-ratsch, Berg- und Skitourenmöglichkeiten, Schwimmen, Reiten, Langlauf, natürliche Eisfelder, Alpinski fahren, Golf und Curling; zudem Nähe zur Natur bei den Renaturierungen und zum Innhub La Punt mit interessanten Veranstaltungen. Wer in einem Jugendlager das Engadin erlebt hat, kommt später mit der Familie als Gast wieder. Danken werden es die Einheimischen, die jahrelang, jahraus nicht mehr von Fluglärm

belästigt werden, alle Gäste, die im Engadin wirkliche Ruhe suchen, die Langläufer, die ihre Lungen nicht mehr mit Kerosin-getränkter Luft füllen, die Tiere, die nicht mehr vom Dröhnen der Triebwerke aufgeschreckt werden, alle Sportbegeisterten, die in einer gesunden Luft ihren Aktivitäten nachgehen können und nicht zuletzt die Umwelt.

Ein Blick ins Wallis zeigt, dass Hotels mit hohem Standard sehr wohl ohne Flugplatz existieren können. In Zermatt und Saas Fee gibt es über 15 Hotels der Fünf-Sterne- oder Vier-Sterne-Superior-Kategorie. Nach Zermatt führt bei gesperrter Strasse nur eine Eisenbahnlinie, nach Saas Fee nur eine Strasse. Demgegenüber hat das Engadin elf Zufahrten: je drei Alpenpässe im Norden und im Süden, die Strasse im Unterengadin und den Verlad am Vereina sowie drei hervorragend ausgebaute Eisenbahnlinien. Lediglich zwei Strassen sind mit Wintersperre belegt. Zum Flugplatz gibt es durchaus sinnvolle, umweltverträgliche und zukunftsorientierte Alternativen.

Ja, schauen wir nach vorn, wie es immer wieder heisst. Einfach ein bisschen anders. Pierre Hool, Bever

### 2 x Ja für Investitionen in Oberengadiner Zukunft

Die Erneuerung des Regionalflughafens Samedan ist eine einmalige Chance für das Oberengadin, die wir jetzt nutzen müssen. Ohne ein Ja am 17. August gibt es in den nächsten, mindestens zehn Jahren keine vernünftige, finanziell tragbare Lösung. Die aktuelle Instandhaltung ist nicht nachhaltig, und ohne Investitionen sind die negativen finanziellen Folgen für unsere Region und für alle Trägergemeinden kaum ab-

sehbar. Neben dem Tourismus ist der Flughafen gerade für die Immobilienwirtschaft entscheidend. Unsere Erfahrung zeigt: Viele Eigentümer und Interessenten nennen die gute Erreichbarkeit als zentrales Argument. Fällt der Standort zurück, verliert die Region an Attraktivität, finanzkräftige Einwohner bleiben aus – und die Steuereinnahmen, die vor allem aus Liegenschafts-, direkten und Grundstückgewinnsteu-

ern kommen, sinken spürbar. Das hätte langfristig gravierende Folgen für die Finanzen der Trägergemeinden und für die Bevölkerung.

Das Flughafenprojekt ist also weit mehr als reine Infrastruktur: Es ist der Schlüssel zu wirtschaftlicher Stärke, attraktiven Rahmenbedingungen und stabilen Steuereinnahmen. Nutzen wir die Gelegenheit – und stimmen wir gemeinsam Ja. Andry Niggli, Samedan



Sonnenuntergang am Stazersee mit guter französischer Musik von Sängerin Zaz sowie ab und zu einer Gesangseinlage vom Publikum.

Fotos: fotoswiss.com/Giancarlo Cattaneo

## Eine geballte Ladung musikalischer Energie

**Kaum ein anderes Konzert im Engadin zieht so viele Menschen an, wie jenes am Lej da Staz zum Sonnenuntergang. Mit der französischen Sängerin Zaz haben die Festival-da-Jazz-Organisatoren den Geschmack des Publikums getroffen.**

FADRINA HOFMANN

Sonntagabend, kurz vor 19 Uhr am Lej da Staz. Die Abendsonne taucht die Moorlandschaft in ein goldenes Licht. Von überall her strömen die Menschen zum Konzertareal, auf Velos, mit Kindern und Hunden. Sie suchen sich ein Plätzchen zwischen dem Gebüsch, am Hang oder direkt

vor der Bühne. Sie breiten auf Picknickdecken Essen und Getränke aus, schwatzen und lachen. Alte Bekannte begrüßen sich freudig, immer wieder winkt jemand jemandem aus der Ferne. Am Steg beim See geniessen einige die letzten Sonnenstrahlen, während andere schwimmen. Es riecht nach Pommes Frites und Bratwurst, irgendwo lässt jemand den Korken einer Prosecco-Flasche knallen. Open-Air-Atmosphäre.

### Eine spektakuläre Kulisse

Diese unvergleichliche Stimmung ist für viele der Hauptgrund, dass sie Jahr für Jahr zu den Gratis-Konzerten des Festival da Jazz an den Lej da Staz pilgern. Ob am frühen Morgen zu gregorianischem Gesang, zum Frühstück bei Harfenklängen von Andreas Vollenweider oder bei Sonnen-

untergang mit französischem Nouvelle Chanson – die Kulisse ist immer wieder einfach spektakulär.

Schon früh konnten die Organisatoren dieses Mal mitteilen: Die Freiluftkonzerte finden statt. Obwohl es tagsüber zeitweise nicht danach aussah, hielt das Wetter dann auch. Und somit stand einem gelungenen Konzerterlebnis nichts im Wege.

### Eine unvergleichliche Stimme

Die französische Singer-Songwriterin Zaz hat das Publikum von den ersten Klängen an für sich gewinnen können. Auf Puter begrüßte sie die Zuhörerinnen und Zuhörer. «Mia risposta sün tuot que chi capita sün nos muond es dad adüna avair plaschair e da lavurer mincha di landervi». Und für die deutschsprachigen Gäste wiederholte sie nochmals auf Schweizer-

deutsch, dass ihre Antwort auf die aktuellen Schrecken der Welt sei, stets Freude zu haben und jeden Tag daran zu arbeiten.

Mit ihrer unvergleichlichen, rauen Stimme, mit eingängigen Songs, viel Energie und einer sicht- und spürbaren Lebensfreude hat Zaz während eineinhalb Stunden die Zuhörerinnen und Zuhörer mit ihrer Positivität regelrecht angesteckt, sodass am Ende die wenigsten noch auf den Picknickdecken sassen.

### Einfach mit La-la-la mitsingen

Fünf erfolgreiche Alben hat Zaz bereits veröffentlicht. Ihr Stil vereint Pop, Chanson, Jazz und Gipsy-Swing. Lieder wie «Je veux», «On ira» «Si jamais j'oublie» oder «Qué vendrá» sind längst internationale Hits, die zum Mitsingen und Mittanzen einladen.

Ganz so textsicher war das Publikum am Lej da Staz zwar nicht, aber die unkomplizierte und sehr nahbar wirkende Zaz animierte die Menge, einfach mit «La-la-la» mitzusingen, was bei den Refrains tatsächlich funktionierte.

Die grosse Fangemeinde erreicht Zaz nicht nur mit ihrer fröhlichen Art und der mitreissenden Musik, sondern auch durch die Botschaften, die sie vermittelt. «Es geht darum, den Frieden in uns zu finden», sagte sie beispielsweise. Und sie ermutigte die Festivalbesuchenden das Leben in vollen Zügen zu leben, «pleinement».

Dass solche Sätze mehr als nur Floskeln sind, hat die Powerfrau am Sonntagabend definitiv bewiesen. Sie wollte die Bühne fast nicht mehr verlassen, so sehr schien sie die besondere Atmosphäre am Lej da Staz zu geniessen.



Am Lej da Staz packt das Festival-Feeling Jung und Alt, die Stimmung ist familiär, und sogar Vierbeiner sind willkommen.

**JEDEN ZWEITEN DONNERSTAG AB 17.00 UHR**



**Laret-Markt**  
Pontresina  
piz bernina engadin

**DER KLASSIKER AN DER FLANIERMEILE!**  
24. JULI | 7. & 21. AUGUST

Die Marktstimmung, das gemütliche Beisammensein, die Konzerte, die vielen Köstlichkeiten und das Unterhaltungsprogramm locken Besuchende aus dem ganzen Tal nach Pontresina.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



[laret-markt.ch](http://laret-markt.ch) 





**ÖFFENTLICHE VERANSTALTUNG ZUM FLUGHAFEN SAMEDAN MIT ANSCHLIESSENDEM APERO RICHE**

29. JULI 2025 | 19.00

**EMBASSY RAUM BADRUTT'S PALACE HOTEL**




MIT REGIERUNGSPRÄSIDENT **MARCUS CADUFF**,  
PRÄSIDENT VK INFRA **MARIO CAVIGELLI**  
UND FDP GROSSRAT **MARKUS BERWEGER**

**COME AND WORK WITH US**

Wir suchen nach Vereinbarung

**MITARBEITER:IN SKISCHULBÜRO**  
> Verkauf & Reservation, 80 – 100%  
Scannen Sie den QR-Code für alle Infos



**MITARBEITER:IN NORDIC & BIKE CENTER**  
> Shopleiter:in 100% Jahresstelle  
> Verkäufer:in Sport & Mode Langlauf & Bike Jahres- oder Saisonstelle 60 – 100%  
> Langlauflehrer:in  
Scannen Sie den QR-Code für alle Infos



**SUVRETTA SPORTS SCHOOL – THE BLUES**  
[www.suvretta-sports.ch](http://www.suvretta-sports.ch)



*Wir machen aus Dir einen Kommunikationsprofi*

Ausbildungsbeginn **Sommer 2026**

*Mediamatiker:in EFZ*

*Polygraf:in EFZ*




**Gammeter Media AG**  
Via Surpunt 54, 7500 St. Moritz  
[info@gammetermedia.ch](mailto:info@gammetermedia.ch)




**SILVAPLANA**  
ENGADIN - CORVATSCH



mehr Infos

**EINTRITT FREI!**  
Zur Stärkung wird im Anschluss ein kleiner Aperitif offeriert.

**Do, 24. Juli & 7. August 2025**  
**BOBANSCHUBBAHN TESTDAY**  
SPORTZENTRUM MULETS, SILVAPLANA

In Zusammenarbeit mit dem Olympia Bob Run St. Moritz – Celerina organisieren wir zwei Schubtesttage auf der Bobbahn im Sportzentrum Mulets – jeweils von 16.30 bis 18.30 Uhr.  
[www.silvaplana.ch](http://www.silvaplana.ch)

**SILVAPLANA**  
ENGADIN - CORVATSCH



Tickets

**TICKETPREISE**  
Erwachsene CHF 35.–  
In Ausbildung CHF 20.–  
Kinder CHF 10.–



**Mi, 23. Juli 2025 | 19.30 Uhr**  
**COMMEDIA «TREDESCHIN»**  
PLAZZA DAL GÜGLIA, SILVAPLANA

Getränke und Snacks vor Ort.  
Bei Regen findet die Aufführung in der Aula der Schule Silvaplana statt.  
[www.silvaplana.ch](http://www.silvaplana.ch)

# Frondis sucht dringend neue Wohnräume

**Der Verein Frondis hat Anfang 2023 eine Tagesstätte für demenzkranke Menschen im Oberengadin eröffnet. Die Institution hat sich etabliert. Refurmo Oberengadin hat nun den Mietvertrag mit Frondis per März 2026 gekündigt. Werden keine Wohnräume gefunden, könnte dies das Aus für das Angebot bedeuten.**

FADRINA HOFMANN

Als «idealen Standort» bezeichnet Stephanie Thür das Pfarrhaus in Silvaplana. Das rote Haus gleich beim Kreisel am Dorfeingang von Silvaplana fällt auf und ist leicht zu finden. Vom Wohnzimmer aus haben die Gäste einen freien Blick auf den Verkehr, die Wanderer und Biker, aber auch darauf, was in Surlej und am Corvatsch passiert. Von hier aus ist ein Spaziergang am See ebenso einfach möglich, wie der Gang zum Volg. Und die Bushaltestelle befindet sich praktisch vor der Haustür. «Für die Bedürfnisse einer Einrichtung wie der unseren ist es perfekt hier», sagt die Leiterin der Tagesstätte von Frondis.

Der Verein Frondis bietet in der Hauptwohnung des Pfarrhauses tagesweise Entlastung für Angehörige von demenzkranken Menschen an. Diese werden hier betreut und sind im Kontakt mit anderen Menschen. Die Angehörigen können in der Zwischenzeit für ein paar Stunden nur für sich selbst schauen und sich dabei erholen.

## Der Countdown läuft

An diesem späten Dienstagmorgen sitzen fünf Gäste – so werden die betreuten Personen bei Frondis genannt – im freundlich eingerichteten Aufenthaltsraum und hören zu, was eine Betreuerin aus der «Engadiner Post» vorliest. Im Hintergrund bereitet Stephanie Thür das Mittagessen vor. Die Sonne scheint durch die grosse Fensterfront. Es herrscht eine ruhige, friedliche Stimmung.

Von den Sorgen, welche die Leiterin und der Vereinsvorstand plagen, ist nichts zu spüren, dabei hat Frondis von der Hauseigentümerin, der Kirchgemeinde Refurmo Oberengadin, im vergangenen März die Kündigung für diese Räumlichkeiten erhalten. Ein Jahr Kündigungsfrist haben sie laut Vertrag. «Es ist bereits für Private fast unmöglich, Wohnraum zu finden, wir brauchen aber auch zudem noch eine rollstuhlgängige Wohnung mit Küche und einem Raum zur Begegnung», erklärt die Leiterin.

## «Es ist ein Miteinander»

Im «Begegnungsraum» in Silvaplana hat es Platz für sechs Personen pro Tag.



Das rote Pfarrhaus ist der ideale Standort für die Bedürfnisse dieser Tagesstätte.

Fotos: Fadrina Hofmann

Die Tagesstätte ist an vier Tagen die Woche geöffnet. Zehn Familien nutzen das Angebot. Auch Feriengäste sind willkommen. Jeweils zwei Betreuerinnen sind für die Gäste zuständig. Ein Fahrdienst bringt diese am Morgen, dann gibt es zuerst Kaffee und Gipfeli. «Bei dieser Gelegenheit schauen wir, in welcher Verfassung die Gäste sind, es ist eine Orientierung für sie und für uns», erzählt Stephanie Thür.

Wenn eine Betreuerin kocht, steht oftmals ein Gast am Tresen, schaut zu und erinnert sich, oder darf auch mitmachen. «Wir bespassen die Gäste nicht», sagt Stephanie Thür. Es gehe darum, sie in den alltäglichen Tagesablauf zu integrieren, zum Beispiel beim Zusammenlegen der Wäsche. «Es ist ein Miteinander». Auch Gymnastikübungen werden durchgeführt, um die Beweglichkeit zu erhalten. «Wir lachen viel zusammen», erzählt die Leiterin.

## Pfarrer soll im Pfarrhaus wohnen

Die Tagesstätte hat sich in den letzten Jahren genau zu dem Ort entwickelt, den sich Claudia Visinoni-Meyer vorgestellt hatte. Sie hat 2019 den Verein Frondis ins Leben gerufen. Hintergrund ist ihre persönliche Geschichte

mit ihrem an Demenz erkrankten, inzwischen verstorbenen Vater. Claudia Visinoni hat sich mit Frondis ein Herzprojekt erfüllt und freut sich, dass das Angebot inzwischen von der lokalen Bevölkerung in Anspruch genommen wird.

Die Kündigung des Mietverhältnisses im Pfarrhaus von Silvaplana nimmt sie zur Kenntnis. Der Kirchengemeindevorstand habe dies entschieden, und auch, dass der neue Pfarrer im Pfarrhaus wohnen soll. Zum Zeitpunkt der Kündigung sei noch völlig unklar gewesen, wer die Nachfolgeperson für Pfarrer Patrice Baumann sein wird. Inzwischen ist Pfarrer Christoph Zingg gewählt worden. Er zieht im März 2026 mit seiner Partnerin ins rote Haus am Kreisel von Silvaplana ein.

## Was, wenn nichts gefunden wird?

«Eine neue Wohnung für unsere Bedürfnisse zu finden, wird eine sehr grosse Herausforderung», sagt Claudia Visinoni. Der Vereinsvorstand von Frondis sei erstaunt darüber, dass vonseiten der Kirchgemeinde nicht einmal versucht wurde, eine Lösung oder eine Zusammenarbeit zu finden. Vielmehr sei mitgeteilt worden, dass es

Stimmen gegeben habe, welche kritisiert hätten, dass Frondis Wohnraum wegnehme. Dabei sei die Wohnung durch die Tagesstätte an vier Tagen mit bis zu acht Personen belegt.

Die Miete wird hauptsächlich durch eine private Stiftung bezahlt. «Mittlerweile kommen immer mehr private Spenden, das ist so berührend», sagt die Vereinspräsidentin. Demenz sei ein sehr brisantes Thema und könne jede und jeden treffen, ob als Betroffene oder als Angehörige. Entlastungsangebote in dieser Art hat es vor Frondis im Engadin keine gegeben. Nun droht der Tagesstätte die Schliessung.

## Ein Daheim für einige Stunden

Die Vorstellung, die an Demenz erkrankten Menschen könnten doch auch einfach das Angebot im Alterszentrum Du Lac nutzen, ist laut Claudia Visinoni falsch. «Erstens kann das Du Lac uns keine Räumlichkeiten anbieten, das haben wir abgeklärt. Und zweitens sind wir keine Demenzstation, sondern sind für die Zeit vor dem letzten Schritt zuständig», erklärt sie. Was Frondis anbiete, sei kein Pflegeheim, keine Klinik, sondern ein Daheim für einige Stunden.

Die Kirchgemeinde Oberengadin hat laut Claudia Visinoni angeboten, das Pfarrhaus in Pontresina zu nutzen. Dort lebt aber aktuell eine ukrainische Familie und die Wohnung ist nicht rollstuhlgängig. «Wir haben jetzt ein Inserat geschaltet, alle Gemeinden angeschrieben und die Angehörigen und Vereinsmitglieder schauen sich nach geeigneten Wohnobjekten um», erläutert Claudia Visinoni die nächsten Schritte. Frondis sei auf Hilfe angewiesen, damit der Worst Case nicht eintritt. Sie hofft, einen geeigneten, bezahlbaren Ort zu finden, an dem die an Demenz erkrankten Personen gegen Ende ihres Lebens schöne Stunden verbringen können. «Es darf nicht sein, dass es diese Tagesstätte nicht mehr gibt.»



Im Aufenthaltsraum liest eine Betreuerin den Gästen aus der Zeitung vor.

## Nachgefragt

### «Es wurde stets klar kommuniziert»

FADRINA HOFMANN

**Engadiner Post: Stephanie Balmer, Frondis hat die Kündigung erhalten und kann ab März 2026 nicht mehr das Pfarrhaus Silvaplana nutzen. Was ist der Grund für diese Kündigung?**

Stephanie Balmer: Das Pfarrhaus wird wieder als Pfarrhaus genutzt. Das Pfarrhaus in Silvaplana wurde dem Verein Frondis vermietet, um dem Projekt Tagesstätte für Demenzkranke einen guten Start zu ermöglichen. Es war bereits bei Unterzeichnung des Mietvertrages beiden Parteien klar, dass bei Eigenbedarf eine Kündigung mit Kündigungsfrist eines Jahres erfolgt.

## Wie wird das Haus künftig genutzt?

Es wird der neue Pfarrer von Sils/Silvaplana/Champfèr wieder ins Pfarrhaus einziehen. Er wird mit Partnerin und den jungen, erwachsenen Kindern im Pfarrhaus leben und arbeiten. Refurmo sowie dem Pfarrer und seiner Familie ist eine gelebte Willkommenskultur wichtig, dies ist ein Teil des gelebten kirchlichen Alltags. Die Familie freut sich darauf, ein offenes Haus zu führen, in dem Begegnungen zwischen Menschen unterschiedlichster Herkunft, mit unterschiedlichen Lebensformen und Weltanschauungen möglich sind. Unkompliziert und hoffnungsvoll.

## Wurde vonseiten von Refurmo versucht, Frondis eine Alternative anzubieten?

Wir haben Frondis verschiedene realistische Alternativen vorgeschlagen, die aber für Frondis aus verschiedenen Gründen nicht infrage kommen und seitens Frondis daher abgelehnt wurden.

## Die Verantwortlichen von Frondis kritisieren, dass vonseiten Refurmo nicht versucht wurde, den Standort für Frondis beizubehalten. Finden sie nichts, müsse ihr Angebot eingestellt werden. Was sagen Sie dazu?

Das eine Tagesstruktur für Demenzkranke ein Bedürfnis ist, steht für uns ausser Frage, und es bestehen im Oberengadin durchaus verschiedene Möglichkeiten, dass das Angebot von Frondis weiter bestehen kann. Wir denken dabei zum Beispiel an Räumlichkeiten in den Zentren Du Lac oder Promulins. Aus unserer Sicht ist es für Frondis wichtig, nach dem Provisorium, welches das Pfarrhaus für sie in Silvaplana war, eine dauerhaft Lösung zu finden. Es wurde stets klar kommuniziert, dass es Refurmo nicht möglich sei, das Pfarrhaus dauerhaft an Frondis abzugeben, sondern nur bis zu dem Zeitpunkt an welchem wieder ein Pfarrperson im Haus wohnt und arbeitet. Den Vorwurf seitens Frondis, dass nichts versucht worden sei, entspricht nicht den Tatsachen, und wir weisen diesen zurück.

Stephanie Balmer ist Geschäftsführerin von Refurmo Oberengadin.

## Anna Florin richtet Fokus auf gesamten Kanton Graubünden

**Medienmitteilung** Der Verein Anna Florin setzt sich für lebendige Dörfer ein – mit Läden für die Nahversorgung, Treffpunkten wie Bars und Restaurants oder kleinen Sälen sowie bezahlbaren Wohn- und Arbeitsraum. Letzteres bildet die Grundlage für die übrigen Anliegen und somit für belebte Dörfer. Laut Medienmitteilung unterstützt Anna Florin Gemeinden bei der Umsetzung der ersten Revision des Raumplanungsgesetzes (RPG 1) und zum anderen bei der Anpassung der kommunalen Zweitwohnungsgesetze an diese neuen Vorgaben. Ziel des Vereins ist, dass

touristisch attraktive Ortschaften für die ortsansässige Bevölkerung lebendig und bezahlbar bleiben.

Anna Florin organisiert Informationsveranstaltungen, sammelt Ideen und formuliert Vorschläge für Massnahmen zugunsten von Gemeinden und nimmt an Veranstaltungen teil, um das erlangte Wissen zu teilen und mit allen Betroffenen in Dialog zu treten.

In den letzten Jahren ist der Verein über das Unterengadin hinaus aktiv geworden. Der Verein ist mittlerweile im ganzen Kanton und schweizweit präsent, ist auf verschiedenen Podien

zu Gast und vernetzt sich mit anderen Organisationen, die sich ebenfalls für belebte Dörfer und gegen die Wohnungsnot einsetzen.

Neu richtet sich der Fokus der Vereinsaktivitäten auf den gesamten Kanton Graubünden. Die Generalversammlung hat eine entsprechende Statutenänderung beschlossen. Damit öffnet sich Anna Florin noch weiter und heisst neue Mitglieder aus anderen Regionen willkommen. Eine grössere Mitgliederzahl verbessert die Sichtbarkeit auf nationaler Ebene und verleiht dem Verein mehr Kraft hinsichtlich

besserer finanzieller Ressourcen. Ein wichtiges Anliegen besteht darin, die interne Organisation des Vereins auszubauen um eine langfristige, beständige und professionelle Vereinsarbeit garantieren zu können. Gemäss Medienmitteilung soll ein erster Schwerpunkt im aktuellen Jahr auf dem Ausbau der Aktivitäten im Oberengadin liegen.

Die Strategie 2025 fokussiert sich auf drei Schwerpunkte: 1. Sensibilisierung der Bevölkerung; 2. Dialog und Zusammenarbeit mit Gemeinden; 3. Mitwirkung auf nationaler Ebene. Aktuell ist Anna Florin Teil eines im Auf-

trag des Bundesrates eingesetzten Begleitgremiums. Dieses soll Vorschläge unterbreiten, wie Kantone und Gemeinden den Erstwohnraum in touristisch attraktiven Ortschaften besser schützen und fördern können.

Die Bemühungen des Vereins Anna Florin werden auf der Homepage des Bundesamtes für Raumplanung ARE als Positivbeispiel für die Erstwohnraumförderung genannt. Der Verein pflegt bereits länger den Austausch mit dem ARE, dem Bundesamt für Wirtschaft (SECO) und dem Bundesamt für Wohnungswesen (BWO).

Verein Anna Florin

# Ün stradun tanter festa e tampesta

**La Festa sül Stradun da sonda passada ha gnü lö per la 29avla jada. La festa chi'd es d'vantada cun ir dals ons ün evenimaint tradizional ha cumanzà dret bain – ma a partir da las 14.00 ha la plövgia fat ün strich tras il quint.**

La sporta multifaria vaiva paderter eir quista jada lung il stradun da Scuol per minchün alch, uschè cha giuven e vegl s'ha pudü tratgnair in ün grond ravuogl. Ün di in cumpagnia cun ün'atmosfera da festa. Ils ultims ons han ils organisaturs adüna gnü furtüna cun l'ora. Ma quist on es la festa ida «ad aua» i'l vair sen dal pled plü concret.

Per organisar la festa vain adüna serà il Stradun davent dal Coop fin pro'l Hotel Crusch Alba, da l'otra vart da la Clozza. Il trafic fa piazza per cha la gliעד possa chaminar libramaing tras il center da Scuol. Ils 44 stands da la Festa dal Stradun da quist on han sport tanter oter büschmainta, products artischans e specialitats indigenas. In üna bun'atmosfera cun restoraziun suot tschèl avert e musica live s'han chattats giasts ed indigens. Affarists lung il Stradun ed expositurs han gnü la pussibiltà da preschantar lur schelta e da gnir in contact culla cliantella.

## Alch special per la 30avla ediziu

Per uschè dir il «mister Stradun» es on per on Urs Lechthaler chi ha organisà



La Festa sül Stradun es statta bain visitada e la sporta es statta multifaria.



fotografias: Michael Steiner

la festa da bel principi davent, insambel cun üna gronda squadra dad expositurs, sponsurs, mansteranza, hoteliers ed usters. In occasiun da la festa da quist on ha dit Urs Lechthaler: «La festa vain sustgnüda da var 60 dittas ed affarists, cun donaziuns generusas chi garantishan il futur da la festa.» Cha quels expositurs pajan ün import tenor la grondezza da lur stand e piseran uschè per ulteriuras finanzas. Urs Lechthaler ha agiunt: «La collavuraziun cul cumün e culla pulizia chi rumischa las piazzas da parcar e svia il trafic es fich buna e funcziuna intant sainza grondas sezzüdas ed inscuters.»

Ed il capo-organisatur ha güsta eir dat ün sguard inavant sün l'on chi vain: «Per la 30avla ediziu da quist on chi vain stuvaina provar d'organisar alch tuot special.»

## Gronda sporta eir pels uffants

Il clown «Stauni» dal Tirol dal Süd es eir stat quist on pels uffants ün'attraziun tuot speciala. Cun trics e cun ün bun contact culs uffants es el indispensabel pella Festa sül Stradun.

Cun carussels, fortezzas da siglir, üna pista d'autoins e bler oter plü han güst ils uffants godü ün mez muond. Tuot füss stat pront per far festa in cumünanza fin aint pella saira, ma l'ora ha quist on fat ün strich tras il quint. A partir da las 14.00 haja nempe cumanzà a plouver – e la plövgia s'ha sviluppada ad ün dret diluvi cun tampesta. Fin là però es statta l'atmosfera fich buna e blers saran istess its a chasa cun ün surrier.

Benedict Stecher/fmr

**INVID A LA VERNISSASCHA**  
LÜNDESCHDI  
**4 AVUOST 2025**  
A LAS 16:00 I'L CHASTÈ WILDENBERG A ZERNEZ CUN PRELECZIUN PER IFFAUNTS ED APERO.

## CHARDUN, MARGARITTA & VIOLETTA

AVENTÜRAS ILLA VAL FLESS · ABENTEUER IM VAL FLESS

Illa Val Fless, güst dasper l'Alp Fless Dadoura, abita la colonia da nanins e naninas da la Val Fless. Els as transfuorman in fluors cur ch'umauns vegnan in vicinanza.

Chardun e Margaritta passaintan bgeras aventüras insambel cun lur iffaunt, Violetta.

AUTURA  
Mevina Feuerstein

ISBN  
978-3-9525688-3-5

Per puster il cudesch

## Arrandschamaint

### Open Air Kino cun films da muntogna

**Fuldera** Dürant trais sairas – nempe da gövgia, ils 24 fin in sonda ils 26 lügl – vain organisà a Fuldera ün open air kino. Tenor üna comunicaziun vegnan muossats films da muntogna creats dal cuntshaint alpinist Reinhold Messner. Als 26 lügl referischa eir Reinhold Messner persunalmaing

a Fuldera. In sonda a las 21.00 ha lö sco introducziun ün'intervista culla guida da muntogna Reto Michel ed a las 21.30 vain muossà il film «Stil alive, das Drama am Mount Kenia», üna documentaziun dramatica d'ün salvamaint sül Mount Kenia.

(cdm/fmr)



## Buna lectüra!

Desch baccunins rumantschs



per nossa lingua



Engadiner Post  
POSTA LADINA

Ingio cha Fadrina Hofmann es sül lö

# Ün'eivna plain musica a Tschlin

**Ils Fränzlis sun darcheu a Tschlin per preschantar lur musica, accompagnà da bundant 30 musicistas e musicists da tuott'età chi's partecipeschan pro lur lavuratori annual in cumün – e cun ün nouv album i'l bagagl. Ün inscunter cullas sours Cristina e Madlaina Janett a Tschlin, al principi d'üna eivna plain musica in cumün.**

Scha'ls Fränzlis planiseschan ün viadi da Tschlin a Vienna, lura nu's poja far quint cun üna ruta directa ed efficianta – almain na schi's piglia lur nouv album «Tschlin-Wien retour» sco referenza. Quel viadi musical va da Tschlin il prüm in Italia, ma fa lura eir sviadas giò la Bassa, sün Finlanda e riva lura pür via la Tschekia e Slovenia a la destinaziun finala in Austria. «Nus dovrain adüna ün pa plü lönch», disch Madlaina Janett, chi suna pro'ls Fränzlis la viola, pro ün inscunter sülla terrassa da l'Ustaria Tschlin. Na be a regard al viadi plain stortas da Tschlin a Vienna, ma eir als tschinch ons chi sun passats daspö cha'ls Fränzlis han publichà l'ultima jada ün album.

## «Nus sunain quai chi ans plascha»

Cha la ruta musicala va – almain grosso modo – vers ost sül nouv album, quai nun es insè però statta üna decisiun consciainta. «La musica da quia ha adüna fingià gnü influenzas da da tschella vart dal cunfin», disch la cellista Cristina Janett. E sia sour agiundscha: «Nus vain adüna fingià gnü jent la musica da Vienna e da l'Austria. E nus vain badà cha blers tocs da nus fan referenzas a la musica da noss vaschins a l'ost.» Cha las 18 chanzuns registradas sajan uossa quasi il riassunt da lur lavur musicala dals ultims ons.

E quel riassunt cumpiglia cumposiziuns da tuot ils tschinch commembers dals Fränzlis, chanzuns dad amias e cuntschaints musicals, arrandschamaints da chanzuns existentas e refe-

renz as a la musica classica viennaisa – uschè ad üna melodia da Gustav Mahler o eir al cuntschaint «Donauwalzer» da Johann Strauss. «Nus sunain simplamaing quai chi ans plascha. E pür cun sunar insembel badaina lura in che direcziun chi pudess ir», descriva Madlaina Janett il möd da lavurar dals Fränzlis.

La lavur da cumpuoner fa minchüna e minchün per sai sves, e pro las prouvas cun tschels Fränzlis as sviluppa lura landroua l'arrandschamaint final.

«Sch'eu scriv ün toc per nossa fuormaziun, scriva vairamaing automataing fingià uschea chi s'affà, quai capita instinctivamaing», disch Cristina Janett. Ch'els prouvan jent oura alch illa gruppa, agiundscha Madlaina Janett. «Ma nus vain tuots ün pa il listess feeling». Uschea esa pelplü svelter co cha nus arrandschain üna cumposiziun. Davo duos, trais jadas sunar, savaina pel solit co far.» Il tipic «sound dals Fränzlis» – quai es dimena üna roba intuitiva, na üna consciainta.

## Ün orchester insolit a Tschlin

Simil sco la lavur creativa in lur fuormaziun es eir quella i'l lavuratori cha'ls Fränzlis organischeschan daspö bundant 20 ons annualmaing a Tschlin. «Nus cumanzain cun ün plan pac detaglià cha nus sviluppain lura d'ün program inavant di per di», declera Madlaina Janett. «Scha nus vezzain per exaimpel cha nus vain quista jada bleras bunas gias, adattaina forsa ün dals tocs uschea cha quella vusch dvainta ün pa plü prensiusa.»

32 personas da tuott'età, cun saxofons, cellos, gias, clarinettas ed oters instrumaints implü as partecipeschan quist on al lavuratori. Üna fuormaziun cun instrumaints tipics per la musica populara, ma insolit gronda. Dürant tuot l'eivna lavura la gruppa vi d'ün program chi vain lura preschantà mincha saira cun concerts in tuot cumün. «Quels concerts vegnan di per di ün pa plü lungs», declera Cristina Janett.

«Id es ün orchester sinfonic ün pa insolit», disch Madlaina Janett riond. «Ma oramai chi sun uschè bleras musicantas e musicants as po partecipar eir glied chi nun ha amo uschè blera esperienza, sainza gnir exosta massa ferm.» Da far insembel musica, quai saja il böt principal. «Nus fain simplamaing jent musica in cumpagnia, eir cun Krethi e Plethi.» Dal principiant fin pro l'avanzada sun tuottas e tuots chi han gust da far musica populara bainvgnüs al lavuratori dals Fränzlis.

## Prototip per la «Musica in cumün»

Quel lavuratori, il concert final dals partecipants, il concert per preschantar il nouv album dals Fränzlis ed otras occurrenz as han lö quists dis a Tschlin suot il motto «popularischem», organisadas da la societä «Musica in cumün» fundada avant var duos ons. Madlaina Janett chi'd es illa societä coresponsabla pel program musical disch cha quist'eivna saja eir ün pa sco üna sort prototip per quai cha la societä less ragiundscher. «I füss cool, scha nus pudessan far daplü in quist möd.» Cha'l böt principal saja da nüzziar daplü l'infrastructura chi'd es avant man – la sala polyvalenta per occurrenz as e la veglia chasa da scoula sco albiereg, disch Madlaina Janett. «Na be per concerts, ma apunta eir per lavuratori. I pudess eir esser ün cuors da ballar o alch uschea.»

Cha'l lavuratori dals Fränzlis saja ün exaimpel chi muossa co chi po funcziunar. Ma «Musica in cumün» es daplü co be ün'eivna da musica d'ün program inavant di per di. «I nu sun be ils Fränzlis chi fan alch», disch Madlaina Janett, «ma vairamaing ün pa tuot il cumün.»

Michael Steiner/fmr



Las sours Cristina (a schnestra) e Madlaina Janett dals Fränzlis quintan dal lavuratori dals Fränzlis a Tschlin.

fotografia: Michael Steiner



Ils Fränzlis s'han orientats vers ost sün lur nouv album. Da schnestra: Domenic Janett (clarinetta), Madlaina Janett (viola), Cristina Janett (cello), Anna Staschia Janett (gia) e Curdin Janett (giun).

fotografia: Basil Stücheli



## Nachtfahrverbot soll aufgehoben werden

**Pontresina** Bericht der Gemeindevorstandssitzung vom 15. Juli: **Anpassung Tarifverordnungen zum Gesetz über die Abwasserbeseitigung und zum Gesetz über die Wasserversorgung:** Der Gemeindevorstand überprüft regelmässig die Tarifstruktur der wiederkehrenden Grund- und Mengengebühren und stellt bei Bedarf Anträge auf deren Anpassung. Bereits per 01.01.2021 hat die Stimmbewölkerung einer Reduktion der Gebühren zugestimmt. Die dadurch festgestellten Ergebnisse haben die Saldi der Spezialfinanzierungen zwar leicht reduziert, aber in einem tieferen Rahmen als geplant. Es hat sich deshalb eine weitere Überprüfung der Tarife aufgedrängt. Der Leiter der Finanzverwaltung und die Departementsvorsteherin Finanzen haben ihr Abklärungsergebnis dem Gemeindevorstand unterbreitet, und dieser hat sich für die vorgeschlagenen Anpassungen der Tarife für Abwasser und Wasser ausgesprochen. Die entsprechenden Anpassungen der Tarifverordnungen zum Gesetz über die

Abwasserbeseitigung und zum Gesetz über die Wasserversorgung werden der Gemeindeversammlung vom 10. September 2025 zur Beschlussfassung unterbreitet. Weitere Informationen dazu können zu gegebener Zeit der Botschaft zur Gemeindeversammlung entnommen werden, welche im August den Stimmberechtigten zugestellt und auf der Website der Gemeinde publiziert wird.

**Behandlung diverser Anträge der Verkehrskommission:** Die Verkehrskommission nimmt mit Blick auf das erarbeitete Verkehrskonzept 2024+ und dessen Massnahmenplan jeweils eine beratende Funktion zugunsten Gemeindevorstand und Gemeindeverwaltung wahr. Die Kommission hat operativ und strategisch hingegen keine weitergehenden Budget- oder Entscheidungskompetenzen. Die VeKo befasst sich vorausschauend mit den Weichenstellungen zugunsten der Multimobilitätsentwicklung im Siedlungsgebiet. Essenzielle Grundlagen für die Kommissionsarbeit sind neben Verkehrskonzept der Gemeinde beispielsweise das Kommunalräumliche Leitbild (KrL), die kommunale

Markenstrategie, die Tourismusstrategie sowie übergeordnete Vorgaben betreffend Langsamverkehr und Schulwegsicherheit.

Auf Antrag der Verkehrskommission hat sich der Gemeindevorstand mit folgenden Themen befasst:

1. Überprüfung der Positionierung und Handhabung der Strassenpoller: Der Gemeindevorstand hat entschieden, neu beim Standort «Villa Bellavita» auf Strassenpoller zu verzichten. Für die restlichen heute vorhandenen Strassenpoller wurde entschieden, diese im Herbst vor dem ersten Schneefall zu entfernen und im Frühling wieder einzusetzen. Einzige Ausnahme bildet der Standort vor der Rondo-Treppe, dort bleiben die Strassenpoller auch im Winter bestehen.

2. Anpassung der maximalen Parkdauer auf der Piazza Bellavita: Die maximale Parkdauer für die öffentlichen Parkplätze auf der Piazza Bellavita wird per sofort von zwei Stunden auf eine Stunde reduziert. Die oberirdischen Parkplätze im Dorfszentrum sollen ausschliesslich als Kurzzeitparkplätze zur Verfügung stehen. Als

längere Parkmöglichkeiten stehen die Parkhäuser Rondo und Mulin zur Verfügung, welche in der ersten Stunde gratis genutzt werden können.

3. Fahrverbot ausgenommen für Anwohner bei der Via Muragls Sur: Auf Wunsch der privaten Anstösser hat sich der Gemeindevorstand für den Erlass eines dreiteiligen Fahrverbots (Verbot für Motorwagen, Motorräder und Motorfahrräder) mit Ausnahme von Zubringerdienst, Anwohnern und E-Bikes für die Via Muragls Sur ausgesprochen. Die Verfügung des Fahrverbots wird durch die Gemeindeverwaltung in die Wege geleitet.

4. Trottoir Pros da God: Aufgrund der regen Bautätigkeit im Gebiet Pros da God ist für die Zukunft mit einem grösseren Verkehrsaufkommen und mit zusätzlichen Fussgängern zu rechnen. Zur Erhöhung der Verkehrssicherheit bejaht der Gemeindevorstand die Planung und Erstellung eines Trottoirs.

5. Aufhebung Nachtfahrverbot auf dem Gemeindegebiet von Pontresina: Das in Pontresina seit längerer Zeit geltende, aber nicht mehr den

aktuellen Gegebenheiten entsprechende Nachtfahrverbot soll aufgehoben werden. Die Verfügung der Nachtfahrverbotsaufhebung wird durch die Gemeindeverwaltung in die Wege geleitet.

**Wahl eines zusätzlichen Mitglieds der Verkehrskommission:** Die Ortsgruppierung HGV hat den Wunsch geäussert, dass das Vorstandsmitglied Christof Wüthrich als zusätzliche HGV-Vertretung in die Verkehrskommission aufgenommen wird. Der Gemeindevorstand freut sich darüber, dass sich der HGV mit in der Verantwortung für die Mobilitätsentwicklung fühlt und hat Christof Wüthrich für die laufende Legislatur als neues Verkehrskommissions-Mitglied gewählt.

**Baubewilligungsverfahren:** Der Gemeindevorstand hat folgende Baugesuche behandelt:

- Rückzug Baugesuch, Chesa Paterna, Via Planet 8, Parz. 1750;
- Neubau Mehrfamilienhaus, Chesa Larschun, Pros da God, Parz. 2351;
- Netzsanierung und Erstellung Verteilkabine, Via Truoch, Parz. 2307. (jg)

Anzeigen

presented by **stile alpino**

# ENGADIN ULTRA TRAIL

## GRAZCHA FICH

Ein grosses Dankeschön an alle OK-Mitglieder und Voluntari, Sponsoren und Partner sowie an die Gemeinden und Institutionen für die grossartige Zusammenarbeit. Nur mit diesem grossen Einsatz und Engagement sind solche Veranstaltungen möglich.

Ihr habt zum erfolgreichen Gelingen des 5. Engadin Ultra Trail beigetragen.

Wir wünschen allen weiterhin eine gute Laufsaison und freuen uns bereits heute auf den 6. Engadin Ultra Trail am 17./18. Juli 2026

**A REVAIR**

**EngadinUltraTrail.ch**

**Presenting Sponsor:** stile alpino

**Teilnehmer:** grabünden Sport, KARPOS, REPOWER, Engadin

**Medienpartner:** Engadiner Post, POSTA LADINA

**Sponsoren:** SCARPA, Engadin Mountains

# Baderleda

PODIUMSDISKUSSION

## Zukunft Flughafen Samedan

Am 17. August 2025 stimmt die Oberengadiner Bevölkerung über die Zukunft des Regionalflughafens Samedan ab. Zur Meinungsbildung organisiert das Medienhaus Gammeter Media AG zusammen mit der «Engadiner Post/Posta Ladina» eine «Baderleda» zum Thema.

**Reservieren Sie sich den Termin schon heute** und nutzen Sie diese Möglichkeit, um mitzudiskutieren und Ihre Fragen zu stellen.

Folgende Podiumsteilnehmer sind bereits bekannt:

- Mario Cavigelli**, Präsident der Verwaltungskommission Infra
- Duri Joos**, Vertreter Gemeinde Samedan in der Flughafenkonferenz und Pilot
- Franziska Preisig**, Präsidentin Forum Engadin
- Jakob Fuchs**, Stimmbürger S-chanf
- Marijana Jakic**, CEO St. Moritz Tourismus

Im Anschluss an die Podiumsdiskussion haben Sie bei einem Apéro Gelegenheit zu einem vertieften Austausch mit den Referenten.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Dienstag  
**5. August 2025**  
19.00 Uhr  
Kongresszentrum  
Rondo Pontresina

**gammetermedia** **Engadiner Post** POSTA LADINA

# Die Strassenrettung – wenn jede Sekunde zählt

**Beim Handwerkermarkt in Sils zeigte die Feuerwehr Trais Lejs, wie eine Strassenrettung abläuft. Kommandant Andri Wallnöfer erklärte dabei die einzelnen Schritte und Herausforderungen – von der modernen Fahrzeugtechnik bis hin zur psychischen Belastung der Einsatzkräfte.**

ANDREA GUTSELL

Am vergangenen Freitag wurde der diesjährige Handwerkermarkt in Sils zu einer eindrucksvollen Bühne für ein wichtiges Thema: die Strassenrettung. Die Feuerwehr Trais Lejs nutzte die Gelegenheit, um dem zahlreich erschienenen Publikum eine realitätsnahe Demonstration eines solchen Einsatzes zu präsentieren. Unter der Leitung von Feuerwehrkommandant Andri Wallnöfer wurden die einzelnen Schritte einer technischen Bergung detailliert erklärt und vorgeführt.

## Hydraulische Sicherheit

Das Übungsszenario basierte auf einem sogenannten «Abbruchfahrzeug», ein ausgerangierter Personenwagen, der für solche Schulungszwecke verwendet wird. Ziel der Übung war es, den Zuschauenden zu demonstrieren, wie eingeklemmte Personen nach einem Unfall aus einem Fahrzeug gerettet werden können. Zunächst wurden die Scheiben des Fahrzeugs entfernt, um mögliche Gefahren durch Glassplitter zu vermeiden. Anschliessend kam die hydraulische Rettungsschere zum Einsatz: Mit Präzision durchtrennten die Feuerwehrleute die Säulen, die das Dach des Fahrzeugs tragen und entfernten dieses vollständig. Dieser Vorgang schafft nicht nur Platz für die Rettungskräfte, sondern auch den schnellstmöglichen Zugang zu den verletzten Insassen. «Die Sicherheit aller Beteiligten, nicht nur der verletzten Personen, sondern auch unserer Feuer-



Sobald Türen und Glasscheiben demontiert sind, kann das Dach vom Fahrzeug getrennt werden. Fotos: Karin Ming

wehrleute, steht auch in der Strassenrettung an erster Stelle», betonte Kommandant Andri Wallnöfer während der Vorführung. Mit Sachverstand erklärte er dem Publikum jeden einzelnen Schritt, sodass auch Laien ein gutes Verständnis für die Abläufe einer Strassenrettung erhielten.

## Herausforderung moderne Technik

Ein besonderes Augenmerk legte Andri Wallnöfer auf die besonderen Herausforderungen, die Elektrofahrzeuge mit sich bringen. «Diese Fahrzeuge müssen wir zuerst spannungsfrei machen, bevor wir mit der Arbeit beginnen können.» Konkret bedeutet dies, dass in der

sogenannten Rettungskarte, die es für jedes Elektrofahrzeug gibt, nachgeschaut werden muss, wo sich die Batterie und die Hochvoltkabel befinden. Anschliessend müssen die Fahrzeuge, wie bereits erwähnt, von der Stromzufuhr getrennt werden. Bei unsachgemässer Handhabung kann die Arbeit an einem Unfallfahrzeug schnell lebensgefährlich werden. «Dass ein Auto durch einen Funken in Brand geraten kann, ist immer ein Risiko», erklärte Andri Wallnöfer. Deshalb dürfen bei solchen Rettungseinsätzen auch keine Trennscheiben verwendet, da diese Funken erzeugen können. «Das Risiko, einen Benzintank oder empfindliche

Leitungen durch einen Funkensprung zu entzünden, ist viel zu gross.»

## Professionelle Unterstützung

Neben der technischen und sicherheitsbezogenen Komplexität wies Andri Wallnöfer auch auf die psychischen Herausforderungen eines Strassenrettungseinsatzes hin. «Wir treffen bei solchen Einsätzen nicht selten auf unschöne Bilder», so der Kommandant. Um die Belastung für die Einsatzkräfte zu minimieren, arbeitet die Feuerwehr mit einem Care-Team zusammen. Dieses unterstützt die Feuerwehrleute dabei, belastende Eindrücke zu verarbeiten und ihre seelische Ge-

sundheit zu schützen. «Solche Einsätze belasten unsere Leute unterschiedlich. Jeder und jede Einzelne geht mit dieser Situation anders um. Deshalb ist es ungemein wichtig, dass nach abgeschlossener Arbeit über das Erlebte gesprochen wird», weiss Wallnöfer.

## Die Alarmierung

Wie Andri Wallnöfer weiter erklärte, wird die Strassenrettung in der Regel von den Blaulichtorganisationen, also der Polizei oder dem Rettungsdienst, aufgeboten. «Meist sind Polizei oder Rettungsorganisationen zuerst vor Ort und entscheiden, ob zusätzliche Unterstützung durch die Feuerwehr erforderlich ist. Es kann aber auch vorkommen, dass jemand direkt die Feuerwehr über die Notrufnummer 118 kontaktiert. In diesem Fall entscheidet die Einsatzzentrale, welche Massnahmen eingeleitet werden.»

Das Einsatzgebiet der Strassenrettung Trais Lejs erstreckt sich von Cassacia im Bergell bis zum Kreisel Julierpass und von da bis zum Marmoreraese. Die Julierpassstrasse wird durch die Feuerwehr Trais Lejs, die Feuerwehr St. Moritz und die Feuerwehr Surses abgedeckt. Ein weitläufiger Bereich mit hohem Verkehrsaufkommen und entsprechend erhöhtem Unfallrisiko. Umso wichtiger sind eine gute Vorbereitung, ständige Weiterbildung und regelmäßige Übungen.

## Der Blick hinter die Kulissen

Die Vorführung stiess beim Publikum auf grosses Interesse. Gebannt verfolgten Jung und Alt, wie die Feuerwehrleute das Fahrzeug mit professioneller Ausrüstung öffneten.

Die Demonstration war nicht nur informativ, sondern leistete auch einen wichtigen Beitrag zur Sensibilisierung der Bevölkerung. Denn wie Kommandant Andri Wallnöfer betonte, könne jeder Verkehrsteilnehmende jederzeit in einen Unfall verwickelt sein, sei es als Beteiligter oder als Ersthelfer. Umso wichtiger sei es deshalb, die Arbeit der Einsatzkräfte zu verstehen und im Ernstfall richtig zu reagieren.

## Proben statt Ferien für 40 Jugendliche

**Musikcamp** Insgesamt 40 junge Musikantinnen und Musikanten im Alter von 13 bis 25 Jahren haben sich auch in diesem Jahr wieder entschieden, statt Ferien Musik zu machen. Mit anderen Worten, sie investieren eine Ferienwoche in die Musik. Zu diesem Zweck haben sie sich in Schiers im Prättigau zur Lagerwoche des Jugend Bläserorchesters Graubünden zusammengefunden, um gemeinsam auf das musikalische Wochenziel hinzuarbeiten, nämlich die beiden Abendkonzerte in St. Moritz und Chur.

Die jungen Musikinteressierten kommen vornehmlich aus dem Engadin und dem Prättigau sowie aus dem übrigen Graubünden, und zum Teil auch aus dem Raum Luzern. Viele haben noch nie zuvor zusammen musiziert. Es ist die Kunst des musika-

lischen Leiters Jean-Claude Kolly aus dem Kanton Freiburg und seinen neun Registerleitern, die Gruppe zu einem qualitativ überzeugenden Orchester zusammenzuführen. Musikalischen Höhepunkt bildet das Gesamtwerk von Lord of the Rings; diese Symphonie ist ein Monumentalwerk der Blasmusik. Gesamthaft stehen ihnen hierfür gerade mal vier Tage reine Probezeit zur Verfügung. Das Einstudierte wird an spontanen Platz- und zwei geplanten Abendkonzerten in St. Moritz und Chur zum Besten gegeben.

Die Konzerte des Jugendbläserorchesters Graubünden finden am Donnerstag, 25. Juli um 19.30 Uhr im Hotel Laudinella in St. Moritz und am Freitag, 26. Juli um 19.30 Uhr im Titthof, Chur statt. (Einges.)



40 Jugendliche proben mit dem musikalischen Leiter Jean-Claude Kolly für die beiden Abendkonzerte in St. Moritz und Chur. Foto: z. Vfg

## Mittelschulen: Gute Prüfungsergebnisse

**Graubünden** Am 11. Februar und 11. März fanden die kantonalen Aufnahmeprüfungen für den Eintritt in eine Bündner Mittelschule statt. 532 Schülerinnen und Schüler schafften die Aufnahme in eine der neun Bündner Mittelschulen mit den Abteilungen Gymnasium, Handels-, Informatik- und Fachmittelschule. Insgesamt absolvierten 850 Schülerinnen und Schüler die kantonalen Aufnahmeprüfungen an einer der neun Bündner Mittelschulen. Im Vorjahr waren es 837 Prüflinge.

Von 371 zur Aufnahmeprüfung angetretenen Schülerinnen und Schülern

aus der sechsten Primarklasse schafften rund 60 Prozent die Aufnahme in die erste Klasse des sechsjährigen Gymnasiums. Bezogen auf sämtliche 1745 Schülerinnen und Schüler der sechsten Primarklasse im Kanton beträgt der Anteil der in die erste Klasse des Langzeitgymnasiums aufgenommenen Jugendlichen 12,8 Prozent.

Von den 479 Schülerinnen und Schülern, welche in diesem Jahr zur Einheitsprüfung für den Eintritt in die dritte Gymnasialklasse oder die erste Klasse der Handels-, Informatik- oder Fachmittelschule antraten, erreichten 188 oder

knapp 40 Prozent die Aufnahme in die dritte Gymnasialklasse und 121 respektive ein Viertel die Aufnahme in die erste Klasse der Handels-, Informatik- oder Fachmittelschule. Insgesamt 518 Schülerinnen und Schüler absolvierten die Abschlussprüfungen an einer der neun Bündner Mittelschulen sowie der Scuola Svizzera Rahn Education Milano (360 gymnasiale Maturität, 59 Fachmittelschulabschluss, 66 Fachmaturität und 33 Handelsmittelschulabschluss). 507 waren erfolgreich und konnten in den letzten Wochen ihr Abschlusszeugnis entgegennehmen. (staka)

## David und Leon Wendt mit HSLU-Abschluss

**Studienabschluss** Am 11. Juli erhielten 217 Absolventinnen und Absolventen des Departements Informatik der Hochschule Luzern, die Fachhochschule der Zentralschweiz, im Kultur- und Kongresszentrum Luzern ihre Bachelor- oder Master-Diplome. Zudem wurden elf Preise für herausragende Leistungen oder Abschlussarbeiten verliehen. Auch aus Graubünden respektive aus dem Unterengadin konnten neun Absolventinnen und Absolventen ihren Abschluss feiern. Es sind dies: David und Leon Wendt aus Scuol, ferner Patrick Blumenthal, Maienfeld, Johannes Flüttsch, Conters im Prättigau,

Sandro Jäger, Chur, Fabian Lehmann, Davos Platz, Marino Toscano, San Bernardino, Sascha Trüb, Igis, und Carla Widmer, Thusis. Die Hochschule Luzern (HSLU) ist die Fachhochschule der sechs Zentralschweizer Kantone und vereinigt die Departemente Technik & Architektur, Wirtschaft, Informatik, Soziale Arbeit, Design Film Kunst, Musik sowie den Schwerpunkt Gesundheit. Mit rund 8300 Studierenden und rund 12000 Weiterbildungsteilnehmenden, 235 neuen Forschungsprojekten und 2120 Mitarbeitenden ist sie die grösste Bildungsinstitution im Herzen der Schweiz. (Einges.)

**Wo Sie den Lokalteil nicht zuerst suchen müssen.**

Für Abonnemente:  
Tel. 081 837 90 00  
www.engadinerpost.ch

**Engadiner Post**  
POSTA LADINA

# Jubiläumsausgabe mit Spitzenleistungen

**Fünf Jahre Engadin Ultra Trail: kompakter Rennverlauf, sportliche Spitzenleistungen und eine witterungsbedingte Streckenanpassung prägten die erfolgreiche Austragung.**

Rund 720 Teilnehmende, vier Distanzen, zahlreiche persönliche Bestzeiten und insgesamt zwei Streckenrekorde: Wie die Organisatoren vermelden, war die fünfte Austragung des Engadin Ultra Trails ein voller Erfolg. Bei sonnigem Wetter von Freitag bis in den Samstagmittag herrschten ideale Bedingungen – erst am Abend machte eine herannahende Gewitterfront eine vorsorgliche Verkürzung der Strecke ab 17.00 Uhr notwendig.

Das Rennen wurde am Freitag um 23.00 Uhr mit dem Start des EUT102 im Dorfkern von Samedan eröffnet. Der nächtliche Auftakt bewährte sich wie bereits im Vorjahr: Dank gestaffelter Startzeiten trafen am Samstag alle vier Distanzen in engem Zeitfenster in der Promulins Arena ein.

Trotz der witterungsbedingten Streckenanpassung am Samstagabend konnten alle Rennen regulär durchgeführt werden. Zwei der acht Kategorien verzeichneten neue Streckenrekorde – beide über die 23-Kilometer-Strecke.

## Königsklasse mit starker Leistung

Die längste Strecke des Engadin Ultra Trails verlangte den Läuferinnen und Läufern auch in diesem Jahr alles ab. Die Athletinnen und Athleten gingen am Freitag um 23.00 Uhr in Samedan an den Start, um die 102 Kilometer und 5677 Höhenmeter in Angriff zu nehmen.



Freitagabend um 23.00 Uhr fiel der Startschuss zum Königsrennen des Engadin Ultra Trails über 102 Kilometer. Die 53-Kilometer-Strecke begann am Samstag in Zuoz und führte über Madulain auf die Hauptroute des EUT102. Den Sieg auf dieser Distanz holte sich Dominic Funk aus Samedan (Foto rechts). Fotos: z. Vfg

Bei den Herren zeigte Marco Bellini (I) eine beeindruckende Leistung: Mit einer Zeit von 12:50:09 sicherte er sich den Sieg in der Königsdisziplin. Auf dem zweiten Rang folgte Vorjahressieger Nicola Domenighetti (CH) in 13:09:38, gefolgt von Diego Velti (CH) mit 13:46:13. Auch ein Einheimischer konnte um die vorderen Plätze mitkämpfen: «Nach der letztjährigen Aufgabe als ich zu schnell gestartet war, hatte ich in diesem Jahr sehr gute Beine und bin mit meinem sechsten Platz mehr als zufrieden», lässt Peter Portmann aus St. Moritz nach seinem über 15 Stunden langen Rennen vermelden. Auch das Damenfeld überzeugte mit starken Zeiten. Die Deutsche Sabine Wurmsam setzte sich souverän an die Spitze und erreichte das Ziel nach 15:34:45. Juliana Ruhstrat (D) belegte mit 16:39:43 den zweiten Platz, gefolgt von der Schweizerin Eve Ruch, die das Rennen in 19:59:28 abschloss.

Die 53-Kilometer-Distanz mit Start in Zuoz und 2639 zu bewältigenden Höhenmetern gilt als klassische Marathondistanz des Engadin Ultra Trails – allerdings mit alpinem Zusatzfaktor. Die Teilnehmenden wagten sich auf die technisch fordernde Strecke, die sowohl schnelle Passagen als auch steile Anstiege bereithält.

## Neuer Damenrekord

Bei den Herren setzte sich der Schweizer Dominic Funk in 5:23:36 durch und lief mit konstanter Pace zu einem ungefährdeten Sieg. Jesse de Proost (BE) belegte mit 5:37:03 den zweiten Platz, vor Marcel Strittmatter (CH) in 6:14:05. Bei den Damen setzte sich Sabina Bigger (CH) mit 6:06:09 an die Spitze. Caroline Dafflon (CH, 6:23:04) und Beatrice Capt (CH, 6:46:39) komplettierten das Podest. Trotz starker Leistungen wurde der Streckenrekord nicht unterboten.



Die beliebteste Strecke des Engadin Ultra Trails ist der EUT23 – eine schnelle, aber abwechslungsreiche Route über 23 Kilometer und 1064 Höhenmeter, die über die Via Engiadina und den Padella Panorama Trail führt. 270 Läuferinnen und Läufer standen am Samstagmorgen in La Punt Chamues-ch am Start. Bei den Herren dominierte der Schweizer Anthony Felber (F) das Rennen und lief mit 1:46:02 einen neuen Streckenrekord. Janis Gächter (CH) folgte mit 1:57:45 auf Platz zwei, Sebastjan Zarnik (SLO) komplettierte das Podest mit 2:02:49. Auch bei den Damen wurde die bisherige Bestzeit unterboten: Die einheimische Flurina Eichholzer (CH) siegte in 2:01:39. Ihr folgten Vibeke Jensen (DK) mit 2:04:37 und Paula Gross (D) mit 2:11:02.

## Einstieg mit Aussicht

Die kürzeste Strecke im Programm, der EUT16, ist als Hike-&-Run-Format be-

sonders beliebt bei Trailrunning-Einsteigenden. Die 16 Kilometer lange Runde mit Start und Ziel bei der Promulins Arena führt über den Padella Panorama Trail und bietet ein ideales Terrain für alle, die erste Rennerfahrung sammeln möchten – oder auf Tempo setzen. Thibault Niederhauser (CH) zeigte dabei eine eindrucksvolle Leistung und gewann mit 1:20:17. Michael Schmitz (D) belegte Platz zwei mit 1:23:56, gefolgt von Hervé Vicari (CH) mit 1:31:49. Im Damenfeld setzte sich Simona Destefani (CH) souverän durch und lief mit 1:40:13 ins Ziel. Auf Platz zwei folgte Sereina Perren (CH) mit 1:41:33, Gioia Bebi (CH) wurde Dritte in 1:47:42. Engadin Ultra Trail

Die Ranglisten des Engadin Ultra Trail können unter [www.engadinultra.ch](http://www.engadinultra.ch) eingesehen werden.

## Ein Sportabend voller Leidenschaft und Präzision

**Orientierungslauf** Wenn im Engadin am Abend die Sonne langsam hinter den mächtigen Silhouetten der Berge versinkt, dann beginnt für viele Orientierungslauf-Begeisterte ein ganz besonderes Sportereignis: der Engadiner Abend-OL. Dieser traditionsreiche Lauf zieht Jahr für Jahr Sportlerinnen und Sportler verschiedenster Alters- und Leistungsklassen an und vereint Naturerlebnis, sportlichen Ehrgeiz und kameradschaftliches Miteinander auf einzigartige Weise.

Der vom lokalen OL-Verein, CO Engiadina, organisierte Engadiner Abend-OL ist längst mehr als nur ein gewöhnlicher Orientierungslauf – er ist ein Highlight im regionalen Sportkalender und hat sich über die Jahre zu einem festen Treffpunkt für die lokale OL-Gemeinschaft entwickelt.

Vergangenen Donnerstagabend fanden sich wieder über 120 Teilnehmer zum Start des 3. Abendlaufes beim Schützenhaus St. Moritz, ein. Das Laufgebiet war zwischen Fullun, Strietta und God Dimlej. Unter den vielen begeisterten Teilnehmern befanden sich auch einige in der OL-Szene bekannte Läufer wie die ehemaligen Weltmeister Thomas Büh-

rer, Marie-Luce Romanens, Matthias Merz, aber auch Ruth Humbel oder die in der Ski-OL Szene bekannte Estin Epp Paalberg. Sie alle liefen nicht mehr um Spitzenplätze, sondern genossen sicherlich die Auseinandersetzung mit Karte und Kompass. Am Schluss der Veranstaltung sah man verschwitzte, aber glückliche und zufriedene Läufer. Sie genossen die von Angela Wild gelegten Bahnen sicherlich und lobten die Bahnlegerin. Das Terrain war teilweise etwas ruppig und steil, und die Alpenrosen verhiinderten ein ganz schnelles Laufen, aber wenigstens kam man nicht mit von Brombeeren zerkratzten Beinen aus dem Wald.

Der 4. Engadiner Abend-OL findet am Samstag, 26. Juli, in Vicosoprano statt. Gelaufen wird auf der OL-Karte Borghonovo. Startzeiten zwischen 13.30 und 16.15 Uhr. Anmelden kann man sich am Start oder unter [entry.picoevents.ch](http://entry.picoevents.ch). Unter den Teilnehmern wird ein Tagespreis verlost, und wer an mindestens vier Läufen teilgenommen hat, hat die Chance auf den Gewinn des Gesamtpreises.

Für diejenigen der Sportler, die noch nicht genug vom OL haben, wird auf die von der CO Engiadina und den Bergbahnen unterstützten

Postennetze hingewiesen. Von Mitte Juli bis Ende August sind auf den folgenden Bergen Trainingsposten gesteckt: Muottas Muragl, Corviglia/Marguns, Corvatsch/Furtschellas und Albulapass. Die entsprechenden Karten gibt es an den Talstationen und den Infostellen im Engadin. (ac)

### Rangliste:

**Kat. Schwarz: 4.8 km/200m Höhe/15. Posten**  
1. Rang Andreas Ruedlinger OLK Rafzerfeld 46.32  
2. Rang Timo Tantanini OLC Kapreolo 47.26  
3. Rang Joel Boner OLV Zug 48.15

### Kat. Rot 3.5 km/140m Höhe/12 Posten

1. Rang Ines Merz OLG Basel 36.36  
2. Rang Rahele Ruedlinger OLG Winterthur 39.20  
3. Rang Sebastian Rueegg OLG St. Gallen 40.04

### Kat. Gelb 3.1 km/120 m Höhe /13 Posten

1. Rang Christoph Oetiker CO Engiadina 40.14  
2. Rang Sven Matthey 40.16  
3. Rang Claudio Wetzstein OLG Chur 42.36

### Kat. Grün: 2.8 km/90m Höhe/11 Posten

1. Rang Timo Gächter 34.04  
2. Rang Lena Koch 37.23  
3. Léa Sophie Siegrist OLG Bern 39.51

### Kat. Blau 2.3 km /60m Höhe 9 Posten

1. Burtel Defila Cinoos-chel 19.27  
2. Giusep Defila Cinoos-chel 21.53  
3. Andreas M. Zaugg OL Regio Burgdorf 26.46

Gewinner Tagespreis Essensgutschein Hotel Hauser Lukas Mosimann aus Unterseen

## Für rücksichtsvolles Miteinander

**Medienmitteilung** Mit «Moto-Mobilität Schweiz» haben der nationale Motorradverband Swiss Moto sowie die Interessenvertretung der Schweizer Roller- und Motorradfahrer, IG Motorrad Schweiz eine neue Mobilitätskommission gegründet. Sie setzt sich für mehr Sicherheit, sinnvolle Regeln und gegenseitige Rücksichtnahme im Strassenverkehr ein. Die beiden Verbände vertreten gemeinsam die grosse Töff-Gemeinschaft mit schweizweit über 800000 eingelösten Motorrädern.

In ihrer ersten gemeinsamen Medienmitteilung distanzieren sich beide Verbände klar und unmissverständlich vom rücksichtslosen Verhalten einer kleinen Minderheit von Töfffahrerinnen und Töfffahrern, die mit überhöhter Geschwindigkeit, unnötigem Lärm und rücksichtsloser Fahrweise nicht nur sich selbst, sondern auch andere Verkehrsteilnehmer gefährden und das Image aller Motorradfahrer schädigen. Die nationale Mobilitätskommission «Moto-Mobilität Schweiz» betont gleichzeitig, dass die überwältigende Mehrheit der Motor-

radfahrer verantwortungsbewusst unterwegs ist. Sie achten die Natur, halten sich an die geltenden Verkehrsregeln und nehmen sowohl auf Anwohner als auch auf andere Verkehrsteilnehmer Rücksicht. Motorradfahren ist Teil unserer Kultur, bringt Menschen zusammen, unterstützt regionale Gastronomie und Tourismusbetriebe und vermittelt Lebensfreude. Für viele, gerade junge Menschen sei das Motorrad zudem tägliches Fortbewegungsmittel auf dem Weg zur Arbeit oder dem Ausbildungszweck, schreibt «Moto-Mobilität Schweiz» in einer Mitteilung. Gemeinsam werde man sich in Zukunft dafür einsetzen, das positive Image des Motorradfahrens zu stärken und weitere Massnahmen für ein rücksichtsvolles Miteinander auf den Strassen zu ergreifen, beispielsweise Aufklärungs- und Sensibilisierungskampagnen wie auch den Dialog mit Politik und Behörden, um faktenbasierte Lösungen zu finden, ohne Motorradfahrerinnen und -fahrer pauschal zu stigmatisieren.

Moto-Mobilität Schweiz

## Mit der EP/PL ans Open Air Chapella

**Leserwettbewerb** Open Air Chapella, das heisst nicht nur eine grandiose Kulisse mit speziellem Festivalgelände und Konzertarena, sondern auch der Zeltplatz mit Bühnensicht und die familienfreundliche Stimmung mit Kinderbetreuung und Spielmöglichkeiten. In diesem Jahr wird Chapella vom 1. bis 3. August 2025 zum Festivalgelände. Für eine gute Festivalstimmung sorgen Bands wie «Rebels», «Reat», «Lenon», «Painted Blue», «Nguru», «Beth Wim-

mer & Mike Bischof» und «Naïma». Mehr Infos zum Programm finden Sie unter [chapella.ch/programm](http://chapella.ch/programm)

Für diesen Anlass hat die «Engadiner Post/Posta Ladina» Drei-Tages-Pässe verlost. Die glücklichen Gewinner sind Victoria Mosca aus Samedan, Margrit Tischhauser aus Samedan, Toni Ambauen aus Samedan und Selina Nicolay aus Bever. Wir wünschen ihnen eine tolle Open-Air-Zeit in Chapella und ganz viel Spass. (ep)

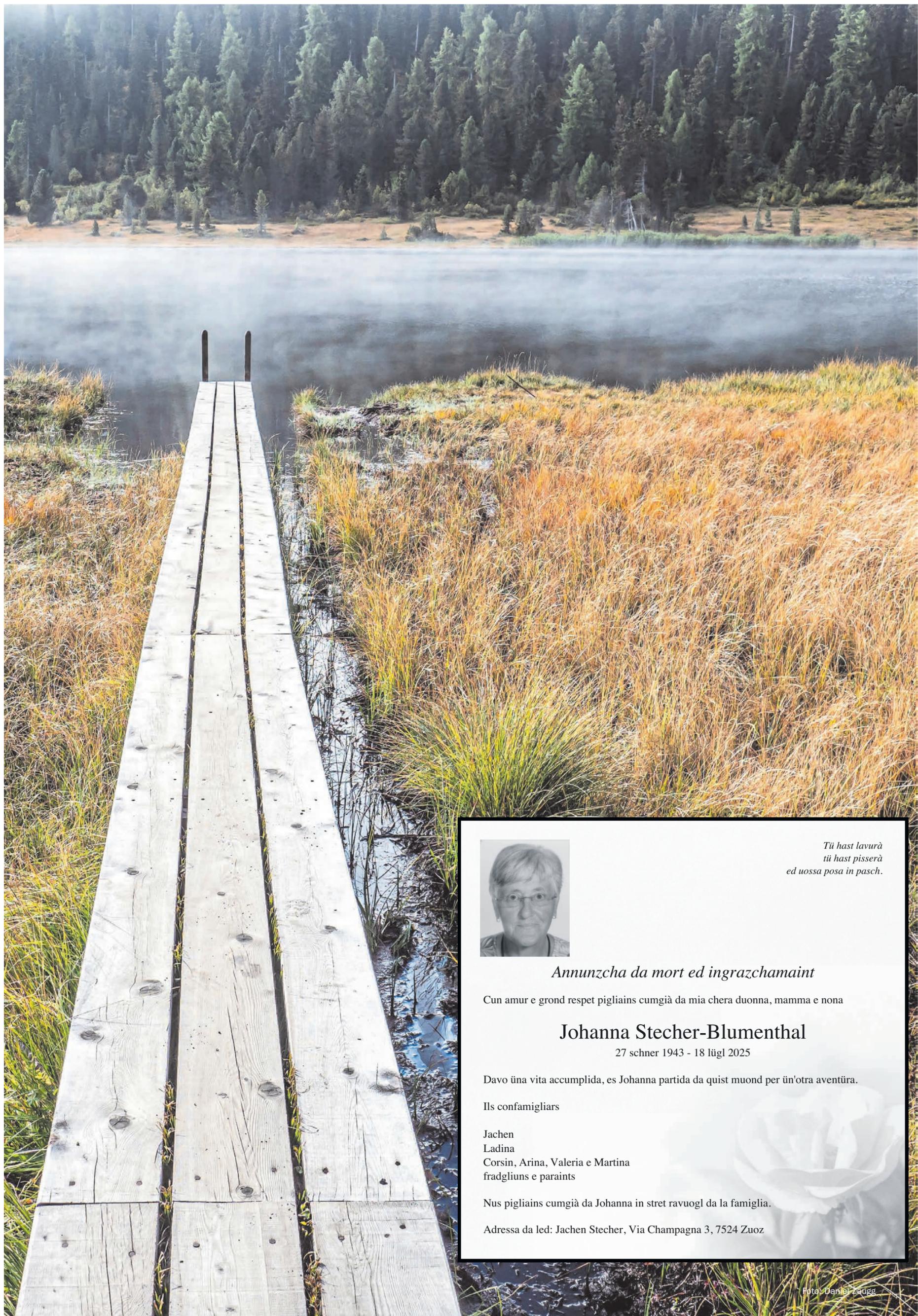
## Mit der EP/PL an die Tavolata

**Leserwettbewerb** Die Tavolata St. Moritz ist das kulinarische Sommerfest im Engadin. Fünf Tage lang, vom 23. bis 27. Juli 2025, verwandelt sich das Dorfzentrum in eine Bühne für Geschmack, Begegnung und Kultur mit regionaler Küche, Musik und überraschenden Momenten. Ein

Highlight sind die «Tavolinos»: exklusive Pop-up-Dinner an geheimen Orten in St. Moritz.

Die genauen Locations und Programme werden erst kurz vor dem Anlass bekannt gegeben. Jedes Tavolino ist ein einmaliges Erlebnis. Mehr Infos zur Tavolata finden Sie unter [tavolata.ch](http://tavolata.ch)

Die «Engadiner Post/Posta Ladina» hat für diesen Anlass «Tavolino»-Gutscheine verlost. Die glücklichen Gewinner sind Bernhard Tillmann aus St. Moritz und Tanja Pelazzi-Oetiker aus Samedan. Wir wünschen ihnen viel Spass und «Bun appetit». (ep)



*Tü hast lavurà  
tii hast pisserà  
ed uossa posa in pasch.*

**Annunzcha da mort ed ingrazchamaint**

Cun amur e grond respet pigliains cumgià da mia chera duonna, mamma e nona

**Johanna Stecher-Blumenthal**

27 schner 1943 - 18 lügl 2025

Davo üna vita accumulida, es Johanna partida da quist muond per ün'otra aventüra.

Il confamigliars

Jachen  
Ladina  
Corsin, Arina, Valeria e Martina  
fradgliuns e paraints

Nus pigliains cumgià da Johanna in stret ravuogl da la famiglia.

Adressa da led: Jachen Stecher, Via Champagna 3, 7524 Zuoz

## Unter die Grasnarbe geschaut

Den Auftakt in die diesjährige Naturama-Vortragsreihe des Schweizerischen Nationalparks machten drei Archäologen. Sie führten auf die spannende Fährte menschlicher Besiedlung im Gebiet des Nationalparks und in eine Zeit, lange bevor dieser gegründet wurde.

JON DUSCHLETTA

Nur das geübte Auge erkennt anhand von Geländeformen, wo sich unter der Vegetationsschicht allenfalls Zeugnisse früherer Besiedlungen finden lassen. Einen solchermaßen geübten Blick haben die beiden Archäologen Martin Gamon und Raphael Sele des Archäologischen Dienstes Graubünden wie, selbstredend, auch der Dritte im Bunde, der Kantonsarchäologe Thomas Reitmaier.

Diese drei referierten unlängst im Rahmen des ersten Naturama-Vortrags in Zernez zum Thema menschliche Spuren entlang der Ova dal Fuorn im Schweizerischen Nationalpark. Und auch wenn ihre hiesigen Felduntersuchungen erst im dritten Jahr stehen und jeweils auch nur rund zwei Wochen dauern, so hatten die drei Archäologen bereits Spannendes über vormalige Alpwirtschaftsgebäude, Kalkbrand- und Bergwerksstätten oder über längst verfallene Siedlungen zu erzählen. Beispielsweise, dass das Gebiet der Alp Stabelchod am Ofenpass nachweislich bis 1799 besiedelt war und sogar über ein berühmtes Wirtshaus und eine Kapelle verfügte. Davon später.

### Natur- wie auch Kulturlandschaft

Wo auch das archäologisch geübte Auge nicht weiterhilft, kommt heute moder-

ne Laserscanning-Technologie zum Einsatz. Dann nämlich, wenn wie im Gebiet La Drossa nahe an der Ofenpassstrasse und kurz vor Il Fuorn archivierte Schriftstücke und Spuren im Gelände auf eine vormalige Schmiede und einen Verhüttungssofen hindeuten – 1489 wurde die Schmiede erstmals urkundlich erwähnt, und die Nutzung ist bis in die zweite Hälfte des 16. Jahrhunderts belegt.

Zeichen davon sind aber nicht mehr zu erkennen, weil das Gebiet längst von Wald überwachsen ist. Hier helfen sogenannte Geländemodelle weiter, wo laserbasierte Luftaufnahmen erstellt werden, auf welchen dann die Vegetation bis auf das nackte Gelände entfernt werden kann. Erst so wurden die Grundrisse der ehemaligen Schmiede sichtbar, des Verhüttungssofens – nötig, um durch Schmelzprozesse Erze in Metalle umzuwandeln – Verläufe alter Wege, die mutmasslich zu den damaligen Kohlemeilern auf der Alp Grimmels führten, wie auch Spuren ehemaliger Wasserkanäle und Schutzbauten.

«Archäologisch interpretiert, sehen wir hier eine Kulturlandschaft, ja fast schon eine Industrielandschaft», so



Archäologe Raphael Sele am Ausgrabungsort Stabelchod bei Zernez, wo eine frühe Kapelle als Teil einer vormaligen Siedlung vermutet wird.



Fotos: Archäologischer Dienst Graubünden



Die drei Referenten, von links: Kantonsarchäologe Thomas Reitmaier und die Archäologen Martin Gamon und Raphael Sele. Foto: Jon Duschletta

Thomas Reitmaier. Was einmal mehr auch beweist, dass der Schweizerische Nationalpark sowohl Natur- wie eben auch Kulturlandschaft darstelle. Das Thema Bergbau wurde von Daniel Schläpfer 1960 erforscht und 2021 im Buch «Die Eisenberge am Ofenpass» aktualisiert und veröffentlicht.

### Untersuchen, bewahren, vermitteln

Der Archäologische Dienst Graubünden ist beim kantonalen Amt für Kultur angesiedelt und sieht seine Hauptaufgaben in den Bereichen Untersuchen,

Bewahren und Vermitteln. Untersucht haben die drei Archäologen auch vormalige Siedlungen im Gebiet der Alp Stabelchod. Von deren Existenz weiss man nicht zuletzt dank der frühen Aufzeichnungen von Ulrich Campell 1573, Nicolin Sererhard 1774 und Manfred Rösch 1806. Die Besiedlung am Ofenpass oberhalb Il Fuorn ist in der Zeit von Ende des 17. bis Ende des 18. Jahrhunderts belegt, und man nimmt an, dass der Beginn der Besiedlung im ausgehenden Mittelalter erfolgte.

Die Siedlung Stabelchod wurde im Jahr 1799 zerstört und mit ihr wohl auch eine kleine Kapelle, welche seinerzeit kirchlich zur Gemeinde Tschiers in der Val Müstair gehörte. Entsprechende kirchliche Symbole auf verschiedenen Landkarten stützen diese Annahme. Das Archäologenteam um Thomas Reitmaier hat sich in diesem Sommer ebendieser Siedlung und der vermuteten Kapelle angenommen und ist aktuell vor Ort daran, alte Fundamente auszugraben und zu dokumentieren. Das dies im streng geschützten Perimeter des Nationalparks nicht ohne weiteres möglich ist, liegt in der Natur der Sache.

Thomas Reitmaier sagte am Rande der Naturama-Veranstaltung dazu: «Wir besprechen unsere Idee und das geplante Vorgehen gemeinsam mit den Nationalparkverantwortlichen und unterbreiten dann der Nationalpark-Forschungskommission jährlich ein entsprechendes Forschungsgesuch.» Martin Gamon ergänzte in Bezug auf die Siedlung Stabelchod: «Wir öffnen die Vegetationsschicht über den Gebäudefundamenten, untersuchen und dokumentieren diese und stellen danach die Umgebung wieder so her, wie wir sie vorgefunden haben.»

### Öffnen, dokumentieren, schützen

Dass man solche Zeugnisse längst vergangener Zeiten nicht für alle sichtbar offenlässt, hat, neben dem Umstand, dass im Nationalpark solche Stellen in aller Regel nicht frei zugänglich sind, auch ganz praktische Gründe: «Im Boden sind diese Fundamente am besten geschützt», so Gamon, «würden diese offenliegen, würden sie viel schneller erodieren und auch Mörtelteile würden viel schneller zersetzt werden.» Raphael Sele ergänzte: «Im Sinne der Bausubstanz ist es richtig, wenn man solche Ausgrabungen wieder zumacht.» Wer weiss, vielleicht steht dereinst und nach Abschluss der Untersuchungen entlang der Ova dal Fuorn hier oder dort eine Hinweistafel am Rand der offiziellen Wanderwege, welche auf die vormalige Besiedlung hinweisen. Im Herbst, liess Thomas Reitmaier noch durchblicken, soll ein erster diesbezüglicher Bericht in der Reihe «Archäologie Graubünden» erscheinen. «Und vielleicht folgt irgendwann mal auch eine kleine Ausstellung», so Reitmaier, «man kann mit den Untersuchungsergebnissen und dem Bildmaterial aus dem Nationalpark nämlich sehr gute Geschichten erzählen.»

Anzeige

Celerina

23. Juli 2025 ab 17.00 Uhr

## Yeti Duo

Pop Acoustic  
Restaurant Bo's Co



Jeden Mittwoch in Celerina.  
Meet you there!

Freier Eintritt  
T +41 81 832 31 39



### WETTERLAGE

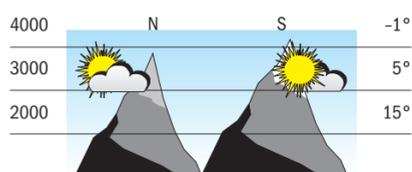
Am Dienstag haben wir es mit einer Westwetterlage zu tun, wie sie für den Sommer durchaus typisch ist. Unter Zwischenhocheinfluss bzw. bei steigendem Luftdruck machen sich mit Nordföhn vorübergehend etwas trockenere und stabilere Luftmassen breit.

### PROGNOSE ENGADIN UND SÜDTÄLER FÜR HEUTE DIENSTAG

**Teils länger sonnig!** Speziell in Richtung Engadin zeigen sich zu Beginn des Tages dichtere Wolkenfelder, welche von Norden her übergreifen können. Dabei bleibt es trocken, Regenschauer sind die absolute Ausnahme. Tagsüber kommt die Sonne besser zur Geltung. Die Temperaturen sind nicht allzu warm und kommen im Raum St. Moritz auch am Nachmittag kaum über 20 Grad hinaus. Weiter im Süden (Bergell, Puschlav) ist es mit föhnigem Nordwind die meiste Zeit freundlich und die Sonne scheint hier zum Teil sogar komplett ungestört. Dazu ist es sommerlich warm.

### BERGWETTER

Mit lebhaftem Nordwestwind stauen sich Wolken bevorzugt an die Gipfel nördlich des Inn an. Südlich des Inn zeigt sich die Sonne sicher häufiger, aber die labile Luftmasse begünstigt die Bildung von Haufen- und Quellwolken. Gutes Wanderwetter!



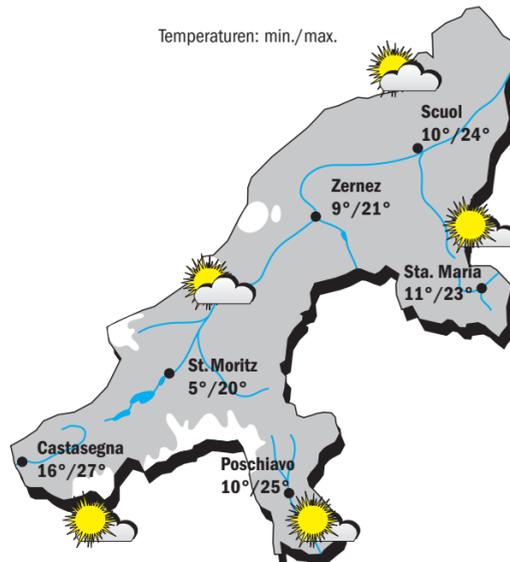
### DIE TEMPERATUREN GESTERN UM 08.00 UHR

|                            |     |                           |     |
|----------------------------|-----|---------------------------|-----|
| Sils-Maria (1803 m)        | 11° | Sta. Maria (1390 m)       | 15° |
| Corvatsch (3315 m)         | 3°  | Buffalora (1970 m)        | 12° |
| Samedan/Flugplatz (1705 m) | 12° | Vicosoprano (1067 m)      | 15° |
| Scuol (1286 m)             | 14° | Poschiavo/Robbia (1078 m) | 15° |
| Motta Naluns (2142 m)      | 9°  |                           |     |

### AUSSICHTEN FÜR DIE KOMMENDEN TAGE (SCUOL)

| Mittwoch   | Donnerstag   | Freitag  |
|--|--|--|
|  10<br>24 |  11<br>18 |  10<br>18 |

Temperaturen: min./max.



### AUSSICHTEN FÜR DIE KOMMENDEN TAGE (ST. MORITZ)

| Mittwoch  | Donnerstag  | Freitag   |
|---|---|---|
|  6<br>19 |  9<br>16 |  7<br>16 |

Anzeige

## Brauereiführung



Brauereiführungen  
Di/Sa: 16:00 - 18:00

Jetzt online oder  
telefonisch buchen.



Via Maistra 1 | 7525 S-chanf  
081 659 00 00 | info@serlas.ch